

## NAPREDNE NOVICE IZ STARE AVSTRIJE.

### Delavci demonstrirajo v prid splošni volilni pravici.

### Dijaški pretepi, štrajki in dr.

Budimpešta, 3. nov. — Franc Kóut, vodja ogrske opozicije, je hudo zbolel.

Dunaj, 3. nov. — Iz zanesljivega vira se poroča, da je Franc Jožef sklenil, uvesti v Avstriji splošno volilno pravico in da je ukazal baronu Gautschu, izdelati primerne naredbe. Sklep je baje želja cesarjeva, zadovoljiti socialiste in obenem napraviti vtis na ogrsko koalicijo.

Dunaj, 4. nov. — Močen oddelek žandarjev je sinoči zasedel soseshi no cesarskega dvora in državne zbornice, da prepreči obnovo socialistiških demonstracij. Socialisti naznanjajo za nedeljo jutraj spoved po glavni cesti zvan Ringstrasse, da predvsem protestirajo zoper policijski napad dne 2. t. m. Cesarski namestnik za Nižjo Avstrijo je v seji deželnega zbora naznanil, da je vprašanje o splošni volilni pravici sedaj tako daleč uspešno, da bo rešeno postavim v naslednjem letu. Pozival je ljudstvo, naj se zdrži vseh demonstracij.

### Nemški dijaki-divjaki.

Dunaj, 4. nov. — Med vseučilišniki raznih narodnostij je danes došlo do pretepa, med katerim so se rabile palice in metalni kamni. Vse nemški dijaki so na univerzi peli "Die Wacht am Rhein" in zahtevali od svojih slovenskih in italijanskih sodijakov, da morajo med petjem odkriti glave. Zahtev so zadnji ogorčeno zavrnili, nakar so nemški divjaki začeli Slovane in Italijane izganjati iz vseučilišča, a so jo pošteno skupili ponosu.

### Na Dunaju vre.

Dunaj, 5. nov. — Socialistiške demonstracije v doseg splošne volilne pravice na cesti zvan Ringstrasse se je udeležilo danes 50,000 oseb. Vsepolno žandarjev je bilo razpostavljenih ob cesti, a demonstracije niso motili. Socialisti so celo mogli razobesiti rdečih zastav na državni zbornici. Nemirov ni bilo. O sličnih demonstracijah se poroča iz Grada, Celovca, Ljubljane, Brna in drugih mest. "Neue Freie Presse" poroča, da pride prvi minister baron Gautsch ob zopetni otvoritvi državnega zbora s predlogo za splošno volilno pravico. V sled današnjih demonstracij je vseučilišče zaprto za nedolgo čas.

### Kri tekla v Pragi.

Praga, 5. nov. — Na tisoče socialistov se je dopoldne udeležilo demonstracij v doseg splošne volilne pravice in dogajali so se resni nemiri. Dopoldnansko zborovanje se je vršilo na trgu sv. Venceslava. Mnogi so streljali na policijo. Po brezuspešnih poskusih, razgnati demonstrante, je bilo potrebno, odpustiti čet, da razpršijo množice. Popoldne so se nemiri nadaljevali. Demonstrantje so napravili barikado, ki so jo čete naskočile in razdejale. Razpršene množice so se spet zbirale drugod. V predmestjih so se nadaljevali nemiri do večera. Ena oseba je bila usmrčena, 47 jih je bilo hudo, 180 manj ranjenih. Arretiranih je bilo 130 oseb. Nemirov se je udeležilo 50,000 oseb. Mir je začasno spet napravljen in oblasti so sklenile, proglasiti obredno stanje, če se nemiri ponove.

### Policija pred univerzo.

Dunaj, 6. nov. — Pred vseučiliščem so se vršile nove demonstracije, pri katerih je bilo 5 dijakov in 5 policajev lahko ranjenih. Izgrede so povzročili vsenemški dijaki, ki rogovilijo zoper češke in vse drugonarodne vseučilišnike, češ, na Dunaju nimate ničesar iskati.

### 4 mrtvi, 100 ranjenih.

Praga, 7. nov. — Uporniki so razpeli čez ceste boječe žice in zgradili barikade iz kamnja in vrtnih klopj, ter streljali iz istih na čete. Socialistiške zveze so razdelile 12.000 revolverjev. Pettisov čeških dijakov se je pridružil upornikom. Neke dragonski častnik je padel s konja in si zlomil nogo. Drhal ga je hotela linčati. Policija se je branila s sabljami in revolverji, a ni bila vstanu razpršiti množico, ki je narasla na 80.000 glav. Dragonci so naskočili in trije polki pešcev so zasedli ceste in trge. Štirje ljudje so bili usmrčeni in nad sto jih je bilo ranjenih. Nekemu dečku je bila črepinja razklana. Policijski načelnik je dobil trinajst ran. Prodajalne so zaprte.

### Železničarji zaštrajkali.

Dunaj, 8. nov. — Prestavljajući železniških ogibališč na Gorenjem in Nižjem Avstrijskem, Tirolskem in Štajarskem so nocoj tu zborovali in sklenili, zaštrajkati za 20 odstotno zvišanje svojih plač in krajšo delavno dobo. Štrajk bo podoben italijanskemu. Izvrševale se bodo vse za promet določene naredbe, ki jih je izdalo prometno ministristvo, ki pa so tako zamotane in bedaste, da je promet samo mogoč, če se v resnici prezirajo. Ravnanje po teh naredbah bo ves promet tako oviralo ali zadrževalo, da bo kupčija resno oškodovana.

### Štrajk se širi.

Dunaj, 9. nov. — Štrajk na državnih železnicah se širi in preti postati splošnim. Kacih 10,000 uslužbenec je že prizadetih, in strojevodje vseh čeških črt so sklenili, pridružiti se štrajku. Več tovarnj je prisiljenih, radi pomanjkanja premoaga omejiti ali docela ustaviti svoje izdelovanje.

### Tajfun na Japonskem.

Tokio, 8. nov. — Pokrajino Ošimo in sosedne ji otoke je danes razburil strašen tajfun. Nad dvatisoč poslopj je baje razdejanih. O človeških žrtvah se doslej še ni poročalo.

### Parlament za Črnogoro.

Cetinje, 5. nov. — Knez Nikola je objavil proglas, v katerem pravi, da je iz lastne volje sklenil, dati svojemu narodu zastopovalen zbor, in zato ukazuje, da se dne 27. novembra volijo poslanci. Prva seja nove skupštine se bo vršila dne 19. decembra.

### Žalostna novica.

Jožef Seliškar, oče č. g. dr. John Seliškarja in dr. James Seliškarja, je umrl dne 28. okt. t. l. v Dolenji vasi, fara Polhov Gradec na Kranjskem. Priporoča se v molitev. Naše sožalje.

### Cena olju zvišana.

Cleveland, O., 9. nov. — Standard Oil Company je ceno olju zopet zvišala in sicer topot od 1 do 2c za galono. Upajmo, da nam kak statistik izračuni, kolikokrat je že letos cena olju poskočila.

Amerikanski Slovenec je prvi slovenski list v Ameriki. Stane le \$1 na leto.

Po sedem mesečnem bivanju na Ellis Islandu so bili te dni štirje tam pridržani pogodbeni delavci konečno poslani nazaj v Evropo. Ostali so tako dolgo tam kot pride zoper newyorške pečičarnarje, obdolžene radi vpeljavanja pogodbenih delavcev, dokler se ni ta zadeva konečno rešila. Sodni department jim je dovolil kot pričam po en dolar na dan, katere svota se je plačala od \$4000, ki so jih tovarnarji morali plačati za kazen. Četvrtici se je baje jako dobro godilo na Ellis Islandu.

## VALOVI UPORNEGA GIBANJA UPADAJO.

### Štrajki so končani na Ruskem in vsa dežela se prerojeva v svobodi.

### Judje so javkali zadnja tedna.

Petrograd, 3. nov. — Ukaz za pomiloščenje je podpisan.

Petrograd, 3. nov. — Sklep štrajkovega odbora, proglasiti opoludne štrajk končanim, je povzročil splošno veselje, ker se je prebivalstvo že naveličalo biti brez časopisov, razsvetljave in mnogih drugih udobnosti.

Odesa, 4. nov. — Mir vlada v mestu in vse zopet dela in posluje. Strašni izgredi so se godili zadnje dni. Judovska predmestja so popolnoma uničena. Številna usmrčenih oseb ni možno določiti. Do danes se je odpravilo v bolnišnice 5,657 ranjencev.

Petrograd, 4. nov. — Brez izjeme izražajo časopisi svoje priznanje nad velikansko nalogo, ki jo je podjel grof Witte.

Varšava, 5. nov. — Tu so se danes vršile velike domoljubne demonstracije, ki se jih je udeležilo kacic 200,000 oseb. Procesije pod vodstvom duhovščine so korakale po ulicah med prepevanjem pesni: "Jeszcze Poljska nie zginela".

### Ganljivi prizori.

Petrograd, 6. nov. — Ko so bili včeraj na temelju ukaza za pomiloščenje mnogi politični jetniki osvobojeni, se je pripetilo mnogo ganljivih prizorov. Pred trdnjavo Schlessenburg, ki ima pod streho najnevarnejše politične zločince v poje dinem zapora, se je zbralo mnogo žensk, upajočih, da se kmalu spet združijo s svojimi soprog, ampak večinoma so bile razočarane, ker so prišli iz trdnjave le štirje jetniki. Skozi vrata sta prikorakala neki Fralenko in eden njegovih tovarišev, oba z dolgima belima bradama; oba sta prebila nad 20 let v trdnjavi in nista ničesar vedela o svetovno pretresljivih dogodkih, ki so se med tem dovršili.

### Finci vesel.

Helsingfors, Finsko, 6. nov. — Carjev proglas, v katerem dovoljuje skoro vse zahteve Fincem, je sinoči došel semkaj in napravil izvrsten vtis. Strasti, ki so zahtevale revolucijo, se začenjajo ohlajevati. Dasi so socialni demokratje nasprotovali, se je štrajk vendar proglasil končan. General Kavbars, ki pride semkaj za guvernerja, dobro ve, da je bilo Finsko vedno vdano carju, dokler niso Sipjagin, Plehve, Bobrikov in drugi sovražniki napredka gnali Fincev v sovražni tabor, a doslej bodo zopet odkritosrčno zvesti in vdani carstvu.

### Veliki knez Nikolaj.

Petrograd, 7. nov. — Veliki knez Nikolaj Mihajlovič je edini član carske rodovine, ki podpira grofa Witteja. Pred izdanjem slavnega proglasa z dne 30. oktobra, v najbolj kritični dobi, ko so mnogoteri uplivi dostojanstveniki obdelavali carja na vso moč, naj se ne uda narodnim zahtevam, je rečeni veliki knez vesčas najgorečnejše podpiral Witteja in konečno res napolnil carja, da je popustil.

### Nov koledar za Rusijo.

Nova doba na Ruskem se označi tudi s tem, da se spremeni julijanski koledar. Raba starega koledarja, ki je 13 dni za koledarjem drugih dežel, je bila vzrok veliki zmešnjavi. Akademija znanostij je že predložila načrt, okrajšati ruski mesec februar za 13 dni in začeti z dnem 1. marca novi koledar gregorijanski.

### Razširjena volilna pravica.

Petrograd, 8. nov. — Načrti za po carju objavljen, temeljito raz-

širjenje volilne pravice za gospodarstveno damo (državni zbor) je ravnokar objavljen. Po istem dobe delavci volilno pravico na taistem temelju kakor mužiki (kmetje), na vsakih 250,000 glav enega zastopnika. Volilno pravico dobe tudi najemniki, ki plačujejo 250 rubljev letne najemnine, in vsi "mali" trgovci.

### Pobjedonošev.

Petrograd, 8. nov. — Odstopajoči generalni prokurator svetega sinoda Pobjedonošev, čegar naslednik je knez Aleksij Obolenski, se je danes poslovil od svetega sinoda (cerkvenega zbora). Starec je na pravil ob svojem nastopu čudovit vtis, dasi poražen, vendar nepotrtega duha. Rekel je, da je bil v svojem dolgem življenju državi zvest služabnik.

### Po vikarju.

Valovi upornega gibanja začenjajo v celoti upadati, izvzemši seveda Kavkaz. Čim več posebnih poročil dohaja, v tem mračnejši luči se prikazujejo zadnje strahote, in časopisje topot ni pretiravalo. Revolucionarsko središče najnevarnejše vrste je tvorilo rusko Poljsko, kjer so se nemirov udeleževali tudi duhovniki, kati i protestantski. Vsi ti so govorili ne za republiko nego za obnovo starega kraljestva poljskega. V jugozapadni Rusiji menda ni mesta, kjer se ne bi bilo plemensko sovrašstvo zoper jude najbujnejše pojavilo. Tudi v Sibiriji je vladala groza. Sedaj pa je vsepovsod mir, izvzemši Kavkaz.

### Bržkone blazen.

Bloomington, Ill., 8. nov. — Farmer William Leduc je danes ustrelil v banki mesteca Chenoa župana Charles Nickela, bančnega blaznjaka, usmrtil nečega Hugh Jonesa in ranil dva mimogredoča človeka. Morilca so odpeljali v ječo.

### Ujeti v ledu.

San Francisco, 9. nov. — Enajst kitolovskih brodov, skoro celo iz San Francisca odplulo brodovje, leži v arktičnem (severnem) morju v ledovju. Ladije bodo osvobodene kmaj pred mesecem julijem ali avgustom prihodnjega leta, in zato se mora moštvo pripraviti na to, da spozna bridkost severne zime.

### Jolietaska novica.

G. Anton Horwat je svoj salon pod št. 407 na N. Chicago cesti prodal nemški tvrdki Berscheid & Mager. G. Horwat zapusti Joliet prihodnji ponedeljek, da prevzame svoj novi salon v Sheboyganu, Wis. Potem se vrne semkaj in odpre večjo izdelovalnico smodk (cigar factory). "A. S." želi g. Horwatu prav mnogo sreče v njegovem novem podjetju!

### Pevčeva pljuča.

Da je kdo dober pevec, mora imeti predvsem zdrava pljuča — drugače je brezkoristno poskušati. Vsi ne moremo biti pevci, ampak vsi bi morali imeti dobra pljuča. Lahek kašelj, le malo hripavosti ali bolesti so predznamenje strašne bolezni — jetike. Ozdravi svoj prehlad ali kašelj začasa — nikdar ju ne zane-marjaj, kakor so storili mnogoterniki, ki leže v preranih gomilah. Najboljše zdravilo za bolne na pljučih in zoper kašelj je Severov balzam za pljuča. Takoj olajša pa dvigne pljučno tkanino in te stalno ozdravi. John Postava 324 E. 61 st., New York City, nam je pisal sept. meseca: "Moja pljuča so bila tako slaba, da nisem mogel dlje govoriti na glas. Vaš balzam me je popolnoma ozdravil in sedaj sem krepak dovolj, da bi delal dvakrat toliko." Cena 25c in 50c v vseh lekarnah ali W. F. Severa Co., Cedar Rapids, Iowa.

## VOLITVE KAŽEJO LJUDSKO ZMAGO.

### Hud udar za politični 'bossism' v velikem New Yorku in državi Ohio.

### Republikanci volili demokrate.

New York, 7. nov. — McClellan je dobil 238.000 glasov. Wm. R. Hearst 235.000. Županom je izvoljen demokrat McClellan z večino 3,000 glasov. William R. Hearst, njegov protikandidat, zatrjuje, da je bil on izvoljen, a da se je 30,000 sleparskih glasov vtihotapilo za Tammanyjevega kandidata. Neodvisni kandidat za okrožnega pravdnika, Wm. T. Jerome je zmagal z večino 10,000 glasov.

Philadelphia, 8. nov. — "Graft" je uničen v tem mestu. Reformna stranka je zmagala. Republikanska "mašina" je vržena s tirov. "Anti-graft party" je zmagala s 60,000 glasov večine. Državnim blagajnikom je izvoljen demokrat Berry z večino 80,000 glasov.

Cincinnati, O., 7. nov. — G. B. Cox, republikanski "boss" v Ohiju izza mnogo let, je bil danes pobit in vržen na politično smetišče. Demokrat J. M. Pattison je izvoljen guvernerjem v državi Ohio z večino 60,000 glasov. Ves državni demokratični tiket je izvoljen. Republikanski kandidati za mestne urade so poraženi v Cincinnati, Toledu in drugih mestih. V Clevelandu je bil voljen županom demokrat Johnson.

Chicago, Ill., 8. nov. — Pri včerajšnjih volitvah uradnikov za sodnijske in zdravstvene departamente so zmagali republikanci, v največje začudenje vsega mesta.

### Sodba o izidu volitev.

Washington, D. C., 8. nov. — Volitve v New Yorku in Ohiju so tu vzbudile največjo pozornost. Ljudstvo je splošno vstalo zoper politične "bosse", zlasti v Philadelphiji in Cincinnati. Demokratje so navdušeni nad svojo zmago vendar misle republikanci, da izid teh volitev ni ma prevlekega političnega pomena, celo telo dobi svojo hrano ter postane zdravo in čvrsto. V lekarnah Jos. Triner, 799 So. Ashland ave., Chicago, Ill.

### Cenj. naročnikom.

Uljudno pozivamo cenj. naročnike "Am. Sl.", ki so zaostali s svoje naročnino, da jo blagovolijo nemudoma poravnati, drugače jim pošiljanje lista ustavimo. Ako se mi po vseh močeh trudimo, da ustrezno mnogoterim, tupatam prav izbirnim zahtevam naših cenj. čitatelj v. mislimo, da smemo od zadnjih pričakovati vsaj toliko zahvalnosti, da p'lačajo naročnino o pravem času; kajti od nas se vendar ne more zahtevati, naj vsakega posamnika posebej prosimo, da stori svojo dolžnost.

### UPRAVNIŠTVO.

republikanskem mišljenju pomenja izid volitev samo upor ljudstva zoper "bosse" in "graftlerje", a nikakor ne nevarnosti za izgubo zbornice reprezentantov prihodnje leto ali predsedništva Združenih držav leta 1908. Najbolj presenetila je tu velikanska pridobitev za Hearsta v New Yorku in Pattisona v Ohiju. Hearst bo odslej gotovo vodil boje po časopisju in sodiščih mesece in leta ter nastopal kot mučenec, ki je propadel vsled sleparstva.

### Gnojni turi.

Mnogi turi se ustavljajo vsakemu zdravljenju dolgo časa, dokler se ne dobi primernega zdravlila za očiščevanje in okrepčanje krvi ter ozdravljenje tura naravnim putem. Mrs. Hromas iz Westona, Neb., pravi: "Moj mož je imel zelo hud gnojen tur na svoji nogi in pomagati niso mogli niti zdravniki niti domača zdravlila. Tur se je vsak dan hujšal in moj mož ni mogel opravljati svojega opravila. Po nasvetu nečega prijatelja je začel uživati Trinerjevo ameriško zdravilno grenko vino in čudna sprememba se je opazila skoro takoj. Dobra slast je bila prvo znamenje povračajočega se zdravlja in v kratkem je tur izginil popolnoma. Ta pripravek uživam zoper vsako slabost in sem popolnoma zadovoljna z njim." Trinerjevo ameriško zdravilno grenko vino je najboljši kričistilec, kajti ono se loti korenine zla, ki je v želodcu. Prebavila, ki so izvor krvi, se vrnejo k svojemu rednemu delovanju, celo telo dobi svojo hrano ter postane zdravo in čvrsto. V lekarnah Jos. Triner, 799 So. Ashland ave., Chicago, Ill.



ROBERT BACON, POMOŽNI DRŽAVNI TAJNIK.

Robert Bacon, naslednik Francis B. Loomisa kot pomožnega državnega tajnika, je star prijatelj predsednika Roosevelta in je bil njegov sočolec v Harvardu. Mož je milijonar in je bil nekaj časa član tvrdke J. P. Morgan & Co. V nešteti podjetjih je ravnatelj, a sam je pretresan podjetnik.

**IZ SLOVENSКИH NASELBIN.**

**Joliet, Ill., 8. nov.**—Lota, katero je daroval C.E. Antram naši novi cerkvi, je bila izžrebana zadnje nedelje pri seji cerkvenega odbora. Številka 25 je bila tista srečna številka in to je imela soproga Ignacija Česnik. Čestitamo!

— To bo spet veselje! Na dan sv. Martina, t. j. to soboto priredi društvo sv. Martina št. 80. W.C.U. veliko veselico s plesom, in sicer zvečer v Golobičevi dvorani v korist društveni blagajni, s kontestom med gg. John Težakom in Mihael Juričičem ml. Svirala bo izvrstna godba in preskrbljeno je za najboljšo postrežbo, kakor nam sporoča društveni odbor, ki vabi vse Slovence in Slovane na to prvo veselico v zimski sezoni.

— Kamenite bukve z uro, ki so bile izžrebane v soboto v Frank Roglovmu salonu, je zadela št. 14, ki jo je zvelkel Štefan Kik.

— Glede povzdiga tirov (track elevation) je mestni svet v ponedeljkovi seji sklenil, v sporazumu z železniškim odborom takoj vse potrebno ukreniti, da se ta stvar konkretno vendarle reši v prid našemu mestu. Po neugodnem razsodku najvišjega državnega sodišča, ki se je razglasil pred štirinajstimi dnevi, se je v to svrhu vršilo že več konferenc. Prebivalstvo hoče imeti povzdigo tirov, in ljudska volja bo ugodnje zmagala, pravijo merodajni krogi.

— Zahvalni dan (Thanksgiving day) bomo letos obhajali peti dan v mesecu, t. j. dne 30. nov., kot je zadnjič določil predsednik Roosevelt.

— Josip Petrič (Petrak), ki je bil obtožen, da je ukradel necemu prijatelju \$115 v stanovanju na N. Scott cesti in bil prijat v Buffalu, je bil zadnji četrtek v okrožnem sodišču spoznan krivim tatvine in obsojen za nedoločen čas v popravnico v Pontiac.

— John Malosovič, uposlen v jeklarni Illinois Steel-kompanije, je hotel iti pijan in z revolverjem nadelo v ponedeljek zvečer, pa ga je jeklarniški redar Gorey poslal rajši spat na policijo, kjer je bil drug zega dne obsojen v globo \$15.75.

— Truplo neznanega moža, ki je bil brčkone umorjen, so našli v starem kanalu zapadno od kaznilnice včeraj, t. j. v terek dopoldne. Več globokih prerezov in udarcev pod čelom, na sencih in podbradku je kazalo na to, da je bil neznanec najbrž ubit in vržen v vodo. Kje in kdaj se je to zgodilo, ni še možno dognati, a vse kaže, da pred kakimi tremi tedni menda v bližini Lockporta, kjer je najdenec morda delal ob kanalu. Ostanke trupla kažejo, da je bil nesrečnik okoli 40 let star delavec, visok 5 čevljev 9 palcev, zardele barve, z rdečkastimi brki. V njegovem žepu so našli 5c in steklenko za žganje.

— Poročila sta se v slovenski cerkvi sv. Jožefa v ponedeljek zjutraj John Jeršin in Jennie Pogačar, doma iz ljubljanske okolice.

— Naš rojak Mihael Kochevar je med ravnatelj (direktorji) nove meščanske pivovarne, zvane "The Joliet Citizens' Brewing Co.", ki je stala \$125,000.

— Radi pijanosti je bilo v nedeljo aretiranih vespolno Angležev in Iroev, več nego sicer v mesecu dnij.

— V jolietških javnih šolah baje že primanjkuje dobrih učnih močij; vse najboljše so že v Chicagi, kjer dobivajo dvakrat toliko plačo kot tukaj.

— Lepo prenovljena prva luteranska cerkev na Ottawa cesti je bila posvečena v nedeljo, ko so bili tudi novi zvonovi blagoslovljeni.

— Nad sto konj je bilo ukradenih od spomladi v Will countyju, a še se ni posrečilo, zaslediti in zasačiti tatove, ki tvorijo brčkone večjo rokovnjaško družbo. V noči od sobote na nedeljo je prišel farmar J. Hunter iz Frankforta ob par konj

in lep voz. Razpisal je nagrado \$100 za prijetej uzmovičev.

— Policaj John Albert je bil v soboto zvečer napaden na North Collins cesti. Dva neznanca sta ga tako premikastila, da se ni mogel ganiti, ko je došla rešitev. Napadalec sta ušla. Mr. Albert je najmanjši policaj v mestu, ampak tudi najbolj nepriljubljen, ker je že večkrat ljudi hrulil ponepotebne. Sedaj pa namerava sleči policajsko sukno in oddati gorjačo drugemu.

— Našim gospodinjam priporočava svojo mesnico, kjer jim postreževa z najboljšo svežo mesenino. Med drugim se dobi pri nas sedaj: sveže krvavice po 8c funt, sveža svinjina za pečenje 10c funt kokoši po 13c funt, govedina za kubanje po 5 do 7c funt. Grahek & Ferko, Indiana Street.

— Mrs. Anna Gray je zapustila svojega soproga v tem mestu in utekla z nekim A. H. Darwinom v Cleveland. Tam se je nezvestnica skesala in odločila, vrniti se v Joliet. Darwin je te prepričal s tem, da jo je ustrelil. Prijeli so ga in dejali v ječo. To je bilo dne 30. jun. t. l. Zadnji ponedeljek zjutraj pa so našli Darwina v ječi obešenega. Izvršil je samoumor.

— Župan Barr je včeraj, t. j. v terek opoldne preklical Martin Težakovo krčmarsko licenco pod h. št. 1100 na North Broadway. Zakaj? Radi sledečega dogodka: V noči od nedelje na ponedeljek, okoli 3. ure, je policaj Croce opazil luč in začul govor v rečenem salonu, zaradi česar je potrkal na vrata in zahteval vhoda. V salonu so bili tačas Martin in Jožef Težak, Jack Žitnik in Martin Slak. Vsi štirje so skočili pokoncu in prosili policajja, naj jih pusti pri miru, ker nikomur nič žalega nočejo. Ker se je policaj repenčil, so mu odvzeli batino in ga potisnili čez prag. Policaj je nabrusil pete in tekel klicat na pomoč tovarišev, nakar se je skrtil pred salonom, z revolverjem v roki. Pa že je pridrdral policijski voz in v njem poltucata redarjev. Omenjena naša četvorica se je sedaj udala in peljala v mogočnem spremstvu v policijsko glavno taborišče. V ponedeljek zjutraj je sodnik Allen obso. dil Martina Težaka na \$25 in stroške radi kršenja nedeljske postave, na \$10 in stroške radi nerednega obnašanja ter na \$5 in stroške radi opitosti, skupaj na \$40.75; Jožef Težak in Jack Žitnik sta bila obsojena radi opitosti in nerednega obnašanja vsak na \$10 in stroške ter \$5 in stroške, skup vsak na \$19.50. Martin Slak je zadrževal svojo nedolžnost in bil zvečer, na priprošnjo njegove žene, izpuščen domov brez vsake druge kazni. Vsled tega dogodka je Martin Težak izgubil krčmarsko licenco — res, malo prehuda kazen za moža, ki je sicer vobeznan kot delaven, trezen in pošten, in ki morda nikdar še sanjal ni, da pride kdaj v takšen "trouble". Sicer pa — izkušnje uče in nas delajo mojstre dejanja in nehanja.

— Župan Barr je včeraj, t. j. v terek opoldne preklical Martin Težakovo krčmarsko licenco pod h. št. 1100 na North Broadway. Zakaj? Radi sledečega dogodka: V noči od nedelje na ponedeljek, okoli 3. ure, je policaj Croce opazil luč in začul govor v rečenem salonu, zaradi česar je potrkal na vrata in zahteval vhoda. V salonu so bili tačas Martin in Jožef Težak, Jack Žitnik in Martin Slak. Vsi štirje so skočili pokoncu in prosili policajja, naj jih pusti pri miru, ker nikomur nič žalega nočejo. Ker se je policaj repenčil, so mu odvzeli batino in ga potisnili čez prag. Policaj je nabrusil pete in tekel klicat na pomoč tovarišev, nakar se je skrtil pred salonom, z revolverjem v roki. Pa že je pridrdral policijski voz in v njem poltucata redarjev. Omenjena naša četvorica se je sedaj udala in peljala v mogočnem spremstvu v policijsko glavno taborišče. V ponedeljek zjutraj je sodnik Allen obso. dil Martina Težaka na \$25 in stroške radi kršenja nedeljske postave, na \$10 in stroške radi nerednega obnašanja ter na \$5 in stroške radi opitosti, skupaj na \$40.75; Jožef Težak in Jack Žitnik sta bila obsojena radi opitosti in nerednega obnašanja vsak na \$10 in stroške ter \$5 in stroške, skup vsak na \$19.50. Martin Slak je zadrževal svojo nedolžnost in bil zvečer, na priprošnjo njegove žene, izpuščen domov brez vsake druge kazni. Vsled tega dogodka je Martin Težak izgubil krčmarsko licenco — res, malo prehuda kazen za moža, ki je sicer vobeznan kot delaven, trezen in pošten, in ki morda nikdar še sanjal ni, da pride kdaj v takšen "trouble". Sicer pa — izkušnje uče in nas delajo mojstre dejanja in nehanja.

— Hibbing, Minn., 5. nov. — Iz raznih krajev je citati kakšen dopis v "A. S.", a le redkokedaj je slišati kaj od tu. Ampak tudi tukaj smo še korenjaki na nogah do božje volje, kakor moramo reči. Tudi tukaj nam gre delo in trgovina dobro izpod rok poleti kot i pozimi. Kakor je znano, so tukaj večinoma železni rudniki, v katerih se posluje noč in dan. Mnogo ljudi delo v gozdih; ker jih pa še zmirom primanjkuje, zato je letošnjo jesen plača povišana za delo v šumi. Brezštevilno mnogo ljudi dela po mestnih ulicah; vse glavne ulice namreč nasipajo nanovo s peskom ter vse stare lesene stranske hodnike trgajo in napravljajo nove iz cimenta, a vsega gotovo še ne dovršijo do trde zime. Ljudstvo se vedno sem naseljuje, naše mesto šteje sedaj okoli 15,000 duš. Vreme smo imeli prav lepo do zadnjih dnij, prvi sneg se je pokazal dne 30. oktobra, pa je hitro spet izginil. Srčen pozdrav vsem rojakom po

širni Ameriki, a našemu prvemu listu "A. S." pa mnogo uspeha!  
Naročnik.

**Minneapolis, Minn., 3. nov.** — G. urednik! Ker je v 46. št. "A. S." poročal g. Janez Prešern, naj tudi jaz še nekaj dam na znanje bralcem tega lista o g. Jožefa Klemenčiča in njegove ge. soproge srebrni poroki, ki sta jo hotela kar na tiho obhajati. A naše gospe Slovence so ju iznenadile! Kupile so jima primerno darilo, srebrno sodje za čaj, in skupno oddale in čestitale slavljenca. G. J. Klemenčič je doma iz Kloštra, ga soproga pa iz Dobravice podzemeljske župnije v Belokrajini. Tudi jaz jima čestitam in želim, da bi še zlato poroko dočakala!

Tebi, "Amer. Slov.", pa želim dosti bralcev in zvestih plačnikov.  
Matkov Jože.

**Conneaut, O., 5. novembra.** — Tu nas je okoli 35 Slovencev, uposlenih pri Lake Shore železnici, kjer se dela tretji in četrti tir. Dne 26. okt. smo šli z dela, vozeče se na kari. Ko smo bili na razkrižju tirov, je pridrdral nenadno brzovlak, zadel z vso silo ob našo karo in nas razmetal s karo vred na vse strani, kakor veter listje. Enega Italijana je pobilo, da bo težko okrevat; tudi dva Slovencev je jako poškodovalo: Anton Kraševiča iz Topolca pri Ilirski Bistrici in Vida Jakliča iz Miljave, fare št. Vid na Dolenjskem; slednjemu je eno nogo zlomilo in drugo jako poškodovalo.

**Steelton, Pa., 4. nov.** — Jurij Guštin, delavec v jeklarni Pennsylvania Steel-kompanije, se je dne 31. okt. zjutraj pri delu zapletel nekako med žico, ki ga je dvignila 85 čevljev visoko in držala v zraku visečega skoro dve uri. Potem so ga odpeljali v bolnišnico v Harrisburg, kjer so mu zdravniki odrezali desno roko in tudi poškodovani kos leve.

**Lewistown, Pa., 4. nov.** — Hrvata Niko Malekovič in Mirko Stanič sta šla dne 1. t. m. zvečer čez tukajšnji železniški most iskati dela v bližnjo tovarno. Nasredi mosta sta ravno bila, ko sta nenadno pridrdrala dva vlaka od nasprotnih strani in grozno razmrevarila nesrečno dvojico. Malekovič, star 32 let, je prišel šele pred kratkim iz starega kraja, kjer zapušča starše, ženo in otroka. Stanič, star 18 let, ostavlja istotam starše; nesrečniku je vlak odtrgal obe roki in nogi in glavo.

**Johnstown, Pa., 2. nov.** — Ponesrečil se je rojak Anton Vičič, star okoli 25 let, v premogovem rovu v Franklinu dne 25. okt. vsled nenadne eksplozije dinamita. Bil je na mestu usmrčen. Pogreb sta mu preskrbeli dve društvi, katerih član je bil, namreč društvo sv. Alojzija in "Slovenija." V Johnstownu ostavlja užaloščeno soprogo.

**Pittsburg, Pa., 2. nov.** — Rokjak John Šuman, doma iz Velikih Lašč na Dolenjskem, je delal pri gradbi nove stolne škofovske cerkve, pa je padel iz line v zvoniku ter si zlomil tilnik. Delovodja mu je odkazal delo, a ni preskrbel zadosti varnostne priprave in je torej zakrivil nesrečo. V starem kraju zapušča očeta, za kojega je doslej vedno skrbel in mu pošiljal vsak mesec nekaj dolarjev. Pri društvu ni bil nobenem, dasi je bival že nad 25 let v Ameriki.  
D. P.

**Diamondville, Wyo., 5. nov.** — Ponesrečil se je tu rojak Jakob Marinič dne 23. okt. pri delu v premogovem rovu št. 1. Padla je nanj velika skala, ki so jo komaj odstranili, ker je tehtala okoli deset ton. Bil je še živ in pri polni zavesti; ko je izpod skale klical svojemu bratu Ignacu in prijatelju Ivanu Smrdelu: "Zbogom!" Ko smo pa skalo odstranili, je bil že mrtev. Rajnik je bil star 28 let in doma iz Zagorja na Notranjskem, kjer zapušča starše, tri brata in eno sestro, a tu pa enega brata. Društvo sv. Mihaela Arh. št. 27. J. S. K. J., čigar član je bil rajnik, mu je priredilo časten pogreb.  
I. S.

**ZDRAVA PLJUČA.**



Znamenja slabih pljuč so vedno bolj navadna nego moč. Težko dihanje, hitro prehlajenje, napetost in bolečine v prsih, stalni kašelj, vse to kaže v resnici, da so Vaša pljuča slaba. Ozdravite jih! Začnite sedaj! Narboljše okrepčilo za to dragoceno zdravje je:

**Severov Balsam za pljuča.**

Odlagati je nevarno. Odstranite od sebe vse nevarnosti pljučnih bolezni, kakor: naduha i. dr. In dajte pljučam novo moč. Cena 25 in 50 centov.

"Moja žena je trpela čez pol leta na strašnem kašlju. Vaš balsam ustavil je kašelj, ozdravil ji bolna pljuča in ji dal poprejšno moč. Oba se Vam zahvaljujema za čudodelno delovanje Vašega leka."  
MARTIN PELIKAN,  
Columbus, Ohio.

**Moč za srce.**

Srčna onemoglost, mrtvoud, težave v srčnih organih in druge bolezni, kakor nepravilno točlenje srčnih žil, se ozdravi s

**Severovo toniko za srce.** Cena \$1.00.

Povprašajte za svet one, ki so vže uživali ta lek, in poročajo Vam, da so bili ozdravljeni.

**Zdravilo za živce.**

Bolečine v hrbtu, glavobol, izguba spanja, slabi počutki in če nimate veselja do nobene reči. To so znaki slabosti. Vse nervozne nerede v nervoznem sistemu ozdravi nasigurneje

**Severov nervoton** Cena \$1.00.

Povprašajte za svet one, ki so vže uživali ta lek, in poročajo Vam, da so bili ozdravljeni.

**Krepčilo za želodec.**

Zdravilo proti vsem slabostim, kakor nemirnost v želodcu, neprebavnost, notranji krči, premočno sapo, če vzamete

**Severov Grenčec za želodec.**

Cena 50c in \$1.00.

Povprašajte one, ki so vže rabili to zdravilo za potrditev ozdravljenja.

**Moč v mišicah.**

Najizvrstnejše zdravilo za mišice in druge ude, ki so napadeni od revmatizma ali nevralgije, daje moč mišicam in za opekline, odrgne na noži je najboljše zdravilo

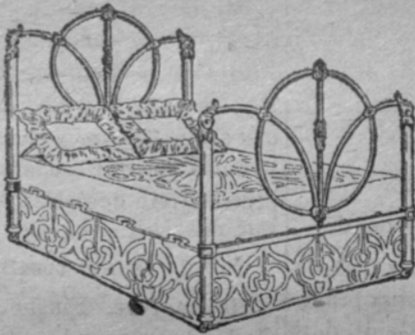
**Severovo olje sv. Gotharda.** Cena \$1.

Povprašajte za svet one, ki so vže uživali ta lek, in poročajo Vam, da so bili ozdravljeni.

V vseh lekarnah. Zdravniški nasveti zastoj.

**W. F. SEVERA Co. CEDAR RAPIDS IOWA**

**Joliet Home Furnishing Co.**



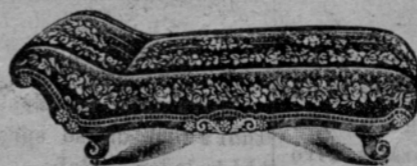
**Naše znižane cene so kot sledi: Zelezne postelje,**

Kterih smo ta teden dobili vagon najnovejšega dela in mode, najlepše pobarvane, cena jim je od \$1.65 in naprej.



**Omare za knjige.**

Izdelane iz najbolj trdega hrastovega lesa, garancirane, lepo pobarvane, in politirane \$3.98 in višje.



**Couches ali sofe.**

Pri nas si lahko ogledate in kupite sofe najboljše vrste po najnižjih cenah. Napravljene so močno, imajo železni oklep in podvojno podporo in žice \$4.75 do \$15.

Pri nas dobiti vsako reč prav po ceni za gotov denar ali na obroke. Naš slovenski prodajalec, ki Vam je vsem gotovo poznan, je JOS. H. STRUTZEL, ki je zmožen govoriti tudi nemško.

To je velika prodajalna, kjer Vaš denar stori dvojno dolžnost, to je za \$1 si morete kupiti pri naš toliko kot drugje za \$2. Pridite k nam in poskusite vsaj enkrat in jamčimo Vam zadovoljnost



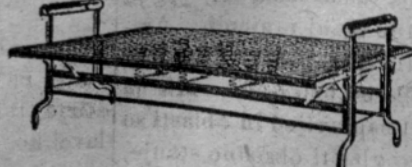
**Peči za gretje.**

"Jund" peč za gretje. Vsakdo ve, da ako imate dobro peč za gretje, Vam ni težko držati sobo gorko v mrzlem zimskem času. Mi jih imamo veliko Vam na razpolago najboljših na svetu, katere grejejo sobe in pri tem Vam prihranijo denar, ker le malo premoga porabijo. Cena \$6 in višje.



**Peči za kuhanje.**

Nobena več bolj gospodinjo ne zadovolji kakor peč, ktera dobro peče in kuha. Naše peči so najboljše kakovosti in se lahko zanesete na njih delovanje \$7.98 in višje.



**Divan ali sofe za počitje.**

Najboljše sofe ali divani za početje kupite pri nas sedaj po posebno nizki ceni. Te sofe so iz najboljšega jekla in so garancirane. Imamo jih raznovrstnih barv in cen od \$5 do \$50.

## IZ STARE DOMOVINE.

## KRAJNSKO.

— "Sokola" so ustanovili v Kranjski gori.

— Umril je na Vrhniki posestnik g. Andrej Verbič, star 40 let.

— V konkurz je prišel posestnik in krošnjar Stefan Derganc v Semiču.

— Umril je sovodenski vikar čast. gospod Alojzij Kovačič, star 31 let.

— Otvoritev nove železnice. Črta od Jesenic do Trsta bo otvorjena dne 1. jun. 1906.

— Prisliljenec pobegnili. 9. okt. je pobegnili prisiljenec Jurij Kos, rodom iz Krškega.

— Umril je v dež. bolnici Anton Briol, ki je bil 22. avg. v vevški tovarni nevarno poškodovan.

— Zabodel je v prepiru na Koroškem delavec Francišek Slapar iz kamniškega okraja nekega posestnika.

— Velikanska kolaraba, katera tehtala skoro 8 kg, je zrastle na njivi posestnika Ant. Sluga na Viču pri Ljubljani.

— Na c. kr. akademijo umetnosti je sprejet mladi, nadarjen slovenski kiapr Ravnikar iz Radeč pri Zidanem mostu.

— Medvedje zopet strašijo po gozdih okoli Starega trga na Notranjskem. Že pred vami so srečali ljudje medvede.

— Načrti za preuredbo juž. kolodvora so došli v Ljubljano. Čuje se da bo južna železnica kolodvor znatno preuredila in zaidala veliko vsoto.

— Dvakrat v prsa zaboden je bil dne 16. okt. na Studencu pri Devici Mariji v Polju Franc Grum. Težko poškodovanega so odpeljali v bolnico.

— Nagrada za rešitev življenja. Iv. Malnarič, nadučitelj pri Sv. Križu, je dobil postavno nagrado 52 k 50 h, ker je rešil potapljačoo se Marijo Stih.

— Sadjarsko društvo za Gorenjsko. Snuje se "Splošno sadjarsko društvo za vse Gorenjsko." Namen društva boše pospeševanje sadje-reje na Gorenjskem na najširši podlagi.

— Grozna smrt. Na progi železnice Trst-Poreč pod skedenjskim hribom so našli povoženega 90 let starega Ivana Habe doma iz Logatca. Dva vlaka sta šla preko njega.

— Na poti v domovino napaden. Ivan Remic je bil v službi perzijskega šaha. Zdaj je zapustil Bagdad in se peljal čez Baku na Dunaj. Na potu so ga napadli trije vojaki, mu vzeli denar in ga pobili na tla.

— Novi šolski red za ljudske šole. Vlada objavi v kratkem novi šolski red za ljudske šole. Po novem redu se ustanove posebni razredi za slaboume otroke. Velika pozornost je posvečena mladinskim igram.

— Cigan Anton Hudorovič doma iz Kranjskega, je bil te dni v Gorici obsojen na osem mesecev težke ječe, ker je grgarska kmeta Blaža Belingerja in Franca Pavšiča na zvit način pripravil ob dva konja vredna 350 kron.

— O izdaji slovenskih narodnih pesmi. Z Dunaja poročajo, da se bo ustanovil posebni odbor, ki bo zbral slovenske narodne pesmi. V tem odboru bodo zastopani seveda Slovenci. Imenovan bo ta odbor še to jesen.

— Drag lov. Angleški konzul v Berlinu je vzel v najem lov na divje koze od barona Friderika Borna na Gorenjskem za tri leta. Najemščina stane 25,000 kron. Letos so ustrelili 10 kozlov. Koliko je vreden eden?

— Ženo je hotel umoriti 10. okt. posestnik Damijan Globokar v Rudniku. Dal je v ta namen brusiti nož.

Umor sta preprečila hlapec in dekla. Napram orožnikom je bil Golobar tako silovit, da mu je orožnik prebodel stegno.

— Z živinskim potnim listom se je hotel odpeljati v Ameriko 20letni delavec Jove Keserič, rodom iz Jaske. Ker pa še ni jedel "komisa" in ker ni bil dovolj podoben živini, ga je policijski nadstražnik Večerin ustavil in aretoval.

— Iz Zatične. Zadnji čas je umrlo kar po vrsti okrog 12 gospodarjev, med temi le ena ženska. Sedaj je umrl posestnik Rebolj iz Dobreve. Tudi bolnikov je več v župniji. Dela v samostanu zelo napredujejo. Sedaj se prireja stanovanje za mil. g. opata.

— Umril je na Dunaju Slovenec Jožef Kajfež, strojar in član "Straže", v 30. letu svoje starosti. Po kojnik je bil doma iz Fare pri Kostelu na Dolenjskem. Nameraval se je poročiti, a se ga je lotila huda bolezen in sedaj ga je vzela nevesti — bela žena.

— Prešernova slavnost na ljudskih šolah v Ljubljani bo dne 3. decembra. Otroci se bodo zbrali v šolskih telovadnicah, nakar bo slavnostni govor govoril učitelj ali učiteljica ter bodo potem med mladino razdeljene slavnostne knjižice oziroma Prešernove podobe.

— Razširjenje šole v Dobrepoljah. Poročajo iz Dobrepolj: Od tedaj, ko se je pri nas odstranila tista "stara coklja", ki je ovirala ves razvoj šole, je krajni šolski svet razširil šolo v šestrazrednico, kateri predlog je deželni šolski svet odobril in poslal šesto učno moč.

— Žrtev alkohola. Iz Smlednika se poroča, da je ondi 13. okt. umrl 40 let stari Fr. Podjed vsled obilo zaužitega žganja. Mrtvemu je obraz silno zatekel in očrnel. Opoldne je še pretepel svojega očeta, šel iz hiše in se vlegel poleg pota, kjer je izhlinil. Pač žalostna smrt!

— Mrtvega so našli dne 13. okt. pod mlinskim kolesom Zorkotovega mlinarja Fr. Kranj iz Družinske vasi pri Beli cerkvi. Zvečer je baje pil z enim tovarišem v gostilni ter se ga menda preveč nalezelo, da mu je znanjalo tal potem in je našel žalostno smrt v koritu pod mlinskim kolesom.

— Sin našel očeta obešenega. Dne 18. okt. je našel desetletni deček Kordin v hlevu v Kolodvorskih ulicah št. 18 v Ljubljani obešenega svojega očeta Jožefa Kordina. Povođ samoumora je baje bila odpoved službe in stanovanja. Samomorilec je zapustil ženo s sedmimi neprekrbljenimi otroci.

— "Vrhbosna" prinaša pod naslovom "Slovenia docet!" kratek pregled socialnega dela med Slovenci. Najprej našteva verska društva, potem popisuje "Slovensko krščansko socialno zvezo" ter "Zadružno" in "Gospodarsko zvezo". "Vrhbosna" priporoča Hrvatom, naj se pridružio temu socialnemu delu.

— Prepovedane fotografije. Govori se, da je vojno ministrstvo prepovedalo napravljati fotografije raznih točk bohinjske železnice. Ravno tako so baje prepovedali fotografije železniškega mostu pri Solkanu, na katerih bi bili fotografirani tudi vojaški stražniki, nahajajoči se na obeh straneh omenjenega mostu.

— "Roženkraut" in "štifletne". Delavec Pavel Cedilnik iz Gamelj, je prenočil dne 2. okt. v nekem hlevu na Černučah; pri tej priliki je vzel hlapec Sršeno skoraj nove "štifletne", vredne 6 kron, bil pa je tako galanten, da je pustil svoje razdrapano oškodovancu za večni spomin. Ravno isti dan je vzel Mariji Burger iz Gameljnov "roženkraut" vreden 2 k in ga prodal za 12 v. na Posavju, ker po njegovem mnenju "ni bil ne za čikat, ne za v smeti." Pavel Cedilnik se obsodi na 1 teden zapora.

— Dr. Kramarž o dr. Tavčarju. Ko je dr. Tavčar v drž. zboru milo tožil, da on ne more glasovati za splošno in enako volilno pravico,

ker potem na Kranjskem noben liberallec ne bi bil več izvoljen, mu je odgovoril češki liberallec dr. Kramarž v svojem velikem govoru: "Ne morem umeti, kako more liberalen poslanec nasprotovati splošni volilni pravici z izgovorom, da pridejo potem klerikalci v parlament. Enaka pravica za vse! Če je ljudstvo takega prepričanja, ima tudi pravico, da pride sem, ima pravico, da voli svoje zastopnike."

— Izpred sodišča. Imenitni doktorici. Marija Zamljen je nekoliko bolelna in pri njej stanujoča Barbara Kunčič je pripeljala k njej neke sleparko v svrhu, da jo ozdravi. Ko je prišla imenovana sleparka s Kunčičevo k bolnici, sta obe zahtevali naj Boga na mizo postavi, potem ji je sleparska doktorica preiskala žile. Končno sta zahtevali obe od bolnice 3 k za mašo na Brezjah in 1 k vredno ruto, ki bode baje žegnana in ko jo nazaj dobi, bode gotovo ozdravela, povrh pa še 5 k za plačilo. Ko je bila "ordinacija" končana, sta šli obe sleparki mašo brat in ruto žegnati v — oštarije, ter tako zapile lahko prisluženi denar. Barbara Kunčič je bila vsled tega obsojena na 14 dni zapora z dvema postoma.

## PRIMORSKO.

— Trgatev v Istri. V srednji Istri se je trgatev te dni dovršila. Splošno se je našlo dobro polovico lanskega pridelka. Glede kakovosti je vino zelo različno.

— Pulj, 9. okt. V Pulj je došlo brzojavno poročilo iz Zelandije, da so se uprli mornarji na avstrijski bojni ladiji "Panter". Uporni mornarji so vrgli v morje nekega pra porščaka.

## ŠTAJARSKO

— Okrajni glavar g. Čapek se preseli v Gradec.

— V Št. Lenartu v Slov. goricah je umrl notar g. Toplak.

— Prememba posesti. Notar g. dr. Geršak je kupil hišo tovarnarja Kraječiča v Ptuj.

— V prsa je z nožem zabodel v Arzlinu pri Vojniku delavec Janez Vengust posestnika Jožefa Kovača. Sprla sta se v gostilni. Dvomijo, da bi Kovač okrevale.

— Trgatev in letina v Slovenskih goricah. Vinska trgatev v Slov. goricah je končana; bila je jako obilna in dobra. Mošt se prodaja po 32 do 50 k liter. Letina v Slov. goricah je končana; bila je splošno dobra, ljudje imajo vsega dosti. Tudi ajda je lepa in polna, samo jabolki ni, hruške in slive so pa dobro obrodile. Bog nas je obvaroval toče in povodnji, in tudi suša ni škodovala, ker je pri nas težka ilovnata zemlja.

## KOROŠKO.

— O. Doljak S. J. Dne 10. okt. je v Št. Andražu na Koroškem v Gospodu zaspal o. Fr. Doljak, bivši dolgoletni misijonar po slovenskih krajih.

— Velikovec. Dasi smo pri volitvah dejansko propadli, vendar moralna zmaga je na naši strani. Veseliti nas mora zlasti to, da je vlada vendar enkrat prišla do prepričanja, da so nemški uradniki na Slovenskem nemogoči. Dva uradnika, eden pri sodniji in eden pri okrajnem glavarstvu sta bila pred kratkem prestavljena radi neznanja slovensčine.

— Koroške volitve. Propadli smo, toda — častno! Celovec, 10. okt. Pri dopolnilni državnozborni volitvi za Celovec in okolico je propadel naš kandidat, g. Franc Grafenauer, s tako majhno razliko glasov, da se mora nasprotni kandidat v resnici sramovati svoje malenkostne večine. 84 glasov pri tako velikanski udeležbi pač ni nikaka sijajna zmaga. Udeležba pri volitvah je bila res velikanska — 4424 glasov. Grafenauer je dobil 2169 glasov, Seifritz pa 2253; dva glasa sta bila razbita. Dasiravno še nimamo natančnih podatkov o celih volitvah, vendar lahko rečemo, da je volilo do 85 odstotkov volivcev, rajši več, ko manj. Nekatere naše občine so se naravnost odlikovale z ogromno udeležbo.

## PRESELITEV.

PODRUŽNICA

Frank Sakserja

se je prešela iz hiše 1778 na

1752 St. Clair St.

CLEVELAND, O.

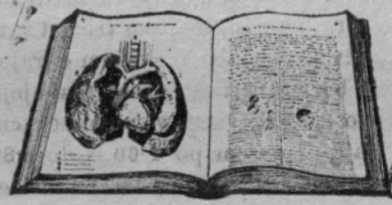
Poleg gostilne g. Geo. Travnikarja

## NI ČLOVEKA,

KATERI NE BI BIL SE ČITAL V ČASNIKIH, ALI SLIŠAL PRIPOVEDOVATI OD LJUDI O VELIKEM ZNANJU IN SILNI ZDRAVNIŠKI SPRETNOSTI, S KATERO VSAKO BOLEZEN IN VSAKEGA BOLNIKA OZDRAVI SLAVNI

Dr. E. C. Collins M. I.,

ker je ta slavni professor edini zdravnik, kateri je napisal to prekoristno knjigo „Zdravje“, s katero



Knjiga: ZDRAVJE.

je dokazal, da ni človeške bede, trpljenja ali bolezni, katere bi on popolnoma in temeljito ne poznal.

Zatoraj! **Rojaki Slovenci**, mi Vam priporočamo, da se, ako ste ne-močni, slabi ali bolni, obrnete edino le na **Dr. E. C. Collins M. I.**, ker Vam on edini garantira, da Vas v najkrajšem času popolnoma ozdravi, bodi si katere koli notranje ali zunanje telesne bolezni

Ozdravljen. Reumatizma in kronične bolezni želodca.

Ozdravljena glavobola, belega toka in bolezni notranjih ženskih organov.

Ozdravljen. . . . . slabine in jetike.

Ozdravljen: živčne bolezni, pokvarjene krvi in izpadanja las.



Marko Lepetich, Olg. La.



Alojzija Slama, Clarkson, Nebr.



Janez Zabukovec, Box 86 Butte, Mont.



John Krnac, Box 14 Connorsville, O.

Poleg teh imamo na razpolago še na stotine pisemnih zahval, katerih pa radi pomnjkajnja prostora, ne moramo tu priobčiti.

**Rojaki!** Predno se obrnete na kakega drugega zdravnika ali zdravniški zavod, pišite po knjigo **zdravje** ter pismu priložite nekoliko znamk za poštnino, nakar Vam takoj določimo to knjigo zastonj. V knjigi najdete natanko opisano Vašo bolezen in nje uzroke in kadar Vam je vse natanko znano, bodete lažje natanko opisali svojo bolezen in čim gotoveje ozdravili.V **VSAKEM SLUČAJU** toraj natanko opišite svojo bolezen, koliko časa traja, koliko ste stari in vse glavne znake in to v svojem maternem jeziku, ter pisma naslavljajte na sledeči naslov:**Dr. E. C. COLLINS**

MEDICAL INSTITUTE,

140 West 34th Street,

NEW YORK, N. Y.

Potem smete biti z mirno dušo prepričani v kratkem popolnega ozdravljenja.

Zavod Dr. E. C. Collins-a je odprt od 10 ure popoldne do 5. popoldne.

## AMERIKANSKI SLOVENEK.

Ustanovljen 1. 1891.

Prvi in najstarejši slovenski katoliški list v Ameriki in glasilo K. S. K. Jednote.

Izdaja ga vsaki petek

SLOVENSKO-AM. TISKOVNA DRUŽBA.

Naročnina za Združene države in proti predplači \$1.00 na leto; za Evropo proti predplači \$2.00 na leto.

Dopisi in denarne prisiljavice naj se pošiljajo na

AMERIKANSKI SLOVENEK

Joliet, Ill.

Tiskarno telefona Chicago in Interstate: 509  
Uredništva telefon Chicago 1541.

AMERIKANSKI SLOVENEK

Established 1891.

The first and oldest Slovenian Catholic newspaper in America and official organ of G. C. Slovenian Catholic Union.

Published Fridays by the

Slovenic-American Printing Co.

Joliet, Ill.

Advertising rates sent on application.



CERKVENI KOLEDAR.

22. nov.	nedelja	Martin. papež
23.	ponedeljek	Didak
24.	torek	Elizabeta Bona
25.	sreda	Leopold
26.	četrtok	Edmund
27.	petek	Gregor
28.	sobota	Maksim

## Nečisljanje in preziranje avtoritete.

Znak sedanje dobe je, da se ne čista avtoriteta ali veljavna oblast. Tako spoštovanje zahteva že četrta božja zapoved od vseh podložnikov. In to isto se bere na mnogih mestih sv. pisma. Tako pravi sv. Peter glede spoštovanja, ki gre vladarjem: "Vse spoštujte, brate ljubite, Boga se bojte; kralja častite." Hlapcem pravi sv. Peter: "Hlapci! bodite podložni gospodarjem z vsem strahom, ne le dobrim in krotkim, nego tudi čmernim; to je namreč milost v Kristusu Jezusu Gospodu našem." Sv. Pavel pa piše: "Hlapci, katerikoli so pod jarmom, — t. j. v službi pri poganih — naj čislajo svoje gospodarje vse časti vredne, da se ne boče ime Gospodovo in nauk predklinjal," kakor da bi namreč Gospod in njegov nauk podpiral nepokorščino hlapcev. Glede mašnikov pa povdarja sv. Pavel: "Mašniki, kateri so dobri predpostavljeni, naj se štejejo vredne dvojne časti; posebno pa, kateri setrudijo v poučevanju." In to isto uče cerkveni učenci. Sv. Ignacij mučenec pravi glede mašnikov: "Mašnikovo dostojanstvo je največje dobro, kar posedajo ljudje; kdor besni zoper duhovne, ta ne zaranjuje človeka, nego Boga." In sv. Krizostom uči: "Jeli niste po mašniških rokah postali kristjani in aiser pri sv. krstu? Jeli ne zadobite po njihovi službi odpuščanja grehov, zopetne sprave z Bogom? Mar ne darujejo mašniki za vas daritve, namreč sv. maše, ki je pravna daritev za žive in za mrtve, zahvalna in prosilna daritev? Ali vam ne podeljujejo mašniki telesa in krvi Kristusove? Kdo vas poučuje? Kdo lomi vašim otrokom kruh večnega življenja? Kdo vam oznanjuje in razglasa božje kraljestvo? Kdo moli za vas? Kdo vam odpira nebesa? Jeli vam ne delijo mašniki več dobrot? Ali torej oni ne zaslužijo vašega čislanja, vaše ljubezni, vaše pokorščine, vaše podpore?"

Z ozirom na svetno gosposko veleva sv. Ignacij: "Vsi ste obvezani častiti cesarja; nihče naj se ne dvigne zoper njega, nobeden naj se njemu ne enači." Sv. Polikarp pa pojasnjuje: "Tako so nas učili, naj gosposki in oblasti, ki je postavljena od Boga, izkazujemo čast, katera ji gre." Posebno značilna je izjava škofa sv. Abacija. Ko je stal pred poganskim sodnikom Martinijanom, zagrozil mu je sodnik: "Ti moraš čislati naše vladarje, ker živis pod varstvom rimskih postav." Abacij je odvrnil: "Komu je blagor cesarja bolj na mari, nego kristijanom in kdo ga bolj čisla, nego mi?"

To je nauk sv. cerkve o časti, ki gre predpostavljenim. A dandanes se

toži, da svet noče priznati veljave predstojnikov, in jih noče spoštovati. O tem pogledu govori pisatelj: "Vsi znamo, da naši dobi manjka spoštovanja do aktoriete, in da hitimo razpadu naproti. Družba brez respekta in pokorščine do postavne avtoritete — gosposke — je kakor rebra razbita ladje, ki plovejo po vodi v svoj pogin." — Ko je bil 1. 1901. vstreljen MacKinley, predsednik Zruženih držav, rekel je šolski nadzornik prof. Casteal v šoli: "MacKinley bi bil moral biti že davnej mrtve; povzročil nam je namreč vjstko na Filipinih, koristil le sebi in trustom." Slično se je izrazil član policije v Kingstonu, državi New York: "MacKinley in celo tolpa, ki stiska uboge, se mora odstraniti. Vlada pozna namreč samo anarhiste dejanja, katerih je res na tisoče, a ki končno niso tako nevarni, nego so teoretični anarhisti, katerih število tudi ni neznan. Ker se jim pa niti las ne skrivi, ni jim lahko priti do živiga in jih ondotna vlada kakor take sploh noče poznati. Take elemente je sploh iskati v Ameriki in tudi drugod le v višjih inteligentnijih krogih." Tako si upajo govoriti državni funkcionarji javno brez kazni. S samim zakonom proti anarhistom te vrste vlade ne dosežejo zaželenega vspeha. Take baže profesorji in uradniki so sami anarhisti najhujše vrste.

(Konec prih.)

## Govor poslanca Šukljeja

v avstr. drž. zboru o izseljevanju.

(Konec.)

Vprašam Vas: Kako pa se godi nam posestnikom, ki smo ostali doma? Kaj naj storimo, ker nam uhajajo najboljše delavske moči? Trdim popolno resnico, in sklicujem se na vse tu navzoče posestnike na Dolenjskem, da več ne moremo gospodariti. Nemogoče je, zemljišča primerne obdelavati. Stvar je taka. Prepričali smo se, da vse šolske teorije ne pomagajo. V šoli navadno uče, da padajo delavske plače, ako pada zemljiška renta. Pri nas je renta popolnoma izginila, delavske plače pa rastejo gorostasno, ker rastoče izseljevanje uravnava in določa delavske plače.

Vidim v svoji bližini g. tovariša dr. Skedla, ki je tudi — ne vem, ali v prijetnem ali neprijetnem položaju, da je posestnik večjega posestva na Kranjskem. V njegovem kraju izseljevanje ni še tako veliko, vendar pa znašajo delavske plače 1 K do 1-20 K na dan z vsem živem, šestkrat na dan, mejtem trikrat žganje dvakrat vino. V krškem okraju, kjer biva tovariš Pfeifer, plačujejo že po 1-40 K. Jaz v novomeškem okraju plačujem po 1-60 K do 1-80 K in vesel sem, če sploh dobim delavca, in s kakšno hrano! In stopite v Belo Krajino, tu so plače tolike, da smo mi okoli Rudolfovega še v objubljeni deželi.

V Beli Krajini plačujejo mlatiče in kosce po 2-40 K na dan, spomladi plačujejo kopačem celo po 3 K, zraven vino in vso hrano. Pri nas v deželi je le en glas, ki naj bi ga čula visoka vlada, slišali g. poljedelski, finančni minister itd. Ta glas je: Ako se ne ustavi izseljevanje, moramo vsi iti beračiti ali se izseliti, kajti obstanek za posestnike je nemogoč v takih razmerah.

Stopim korak dalje in se dotaknem jako važne državne koristi. Sodim namreč, da je za državo vedno najvažnejša korist: držanje bramlene moči. Slovenci, osobito Kranjci smo svoj čas polnili krasne polke, ki so se odlikovali v vseh bojih Avstrije in čvrsto korakali za črno-rumeno zastavo. Oglejte si danes število beguncev, ki se odtegujejo vojaškim naborom! Dobil sem uradne podatke. Pri okrajnem dopol. poveljstvu so namreč razsodnejši, nego pri dež. vladji pod prejšnjim vodstvom. Brez pomisleka so mi sestavili podatke, iz katerih navedem le nekaj števil. V Korbju je bilo letos vpisanih 1370 nabornikov, ki so bili rojeni v letih 1884, 1883 in 1882. K naboru pa jih je prišlo le 860, odsotnih je bilo 510. V Rudolfovem je bilo vpisanih 1380, manjkalo jih je 580. V Črnomlju je bilo vpisanih 1030, prišlo pa jih je k naboru le 360, manjkalo jih je torej 670. V vseh

teh treh okrajih iznaša število nabornikov od 21. do 36. leta, ki pa niso prišli k naborom, po čisto uradnih zapiskih nečuvno število 5240 mož. Umevno je, da nfi je črnomaljski okrajni glavar, ko sem ga o tem pred mesecem izpraševal, odgovoril na moje radovedno vprašanje — nekako šaljivo: Veste, g. dvorni svetnik, bilo bi najpametneje, ako pošljemo naborno komisijo za Črnomelj v Ameriko. Tam so vojaški novinci, pri nas jih ni.

Moje prepričanje je, in to prepričanje naj bi obvladalo vso zbornico, da se v tem oziru mora nekaj zgoditi. Nedavno je bil na cesarskem dvoru mož, katerega ime je bilo zadnji čas mnogo imenovano, ogrski politik Kristoffy, za me moderna prikazen v starikavi Ogrski. Ta mož je govoril v Nemet Bogsanu, kakor je poročala "N. Fr. Presse", besede, katere naj bi uvaževala tudi avstrijska zbornica: Rekel je: "Med predmeti, ki najbolj globoko segajo v ljudsko življenje, je tudi vprašanje glede izseljevanja." Nato naštevava potrebna sredstva proti izseljevanju ter pravi:

"Ko bi imeli na Ogrskem pravo ljudsko zastopstvo, bi prišle žalostne razmere širokih slojev prebivalstva, ki ljudstvo sili k izseljevanju, v zbornici v razgovor."

Nastane torej vprašanje: Kaj naj storimo, da omejimo že nalezljivo bolezen izseljevanja?

Gospodje verujte mi, da s prepovedjo nišesar ne opravimo. Prepovedi niso umestne. V Avstriji imamo že tako malo osebnih in državljanjskih svoboščin, da bi bili največji norci, ko bi hoteli omejiti še prosto preseljevanje. Ako je želedec prazen ne moremo in ne smemo zabraniti človeku, da vzame v roko potno pavelo in si drugod išče dela in kruha.

Tudi dobri pouki ne pomagajo. Preostaje torej le eno: Ljudem je treba dati boljši in stalnejši zaslužek. Morda vprašate: Poljedelci naši plačujejo tako visoke plače, kaj je torej vzrok, da ljudje raje ne ostajajo doma? Ta uganka je hitro rešena. Preračunal sem, da potrebujem dninarje k večjemu 50 dni v letu; ostali čas jih ne potrebujem.

Treba je torej stalnega zaslužka. Zato se v prvi vrsti obračam na go spoda voditelja železniškega ministrstva. Neobhodno je potrebna za naš kraj, osobito za Belo Krajino, takozvana belokranjska železnica. Dolenjska železnica naj se podaljša skozi Belo Krajino ne le do deželne meje, ampak čez mejo. Ta načrt je že jako star. Najdete ga že v oni slavni spomenici, ki je — smem reči — bila navodilo za avstrijsko prometno politiko, v programu Muellersdorf Urbair.

Že začetkom sedemdesetih let je bila ta železnica kot vladna predloga v zbornici in vendar še danes ni rešena. Gospodov nočem zadrževati na postajah križevga pota te železnice. Vsak načrt ima svojo zgodo vno. Kdor je v istini delal v železničnih vprašanjih in ne samo blebetal, kdor se je trudil, da doseže železnico, mora mi pritrčiti, da je prisiljen prilagoditi se tokom, ki jih najde na merodajnem mestu, to je v finančnem ministrtvu.

Danes drugače sodim o tej železnici, ko pred leti. Danes pobijam stališče, katero je moj častiti prijatelj in tovariš Pfeifer zagovarjal v zadnji razpravi o lokalnih železnicah. Po moji sodbi bi bilo to stališče dane napaka. Dolenjska železnica se mora podaljšati, kakor je svoj čas naglašalo poročilo, kot glavna proga druge vrste, in sicer na eni strani do Karlova, na drugi strani do Ogulina. S tega višjega stališča presojam to vprašanje, ki se mora izvršiti. In zakaj? Za Belo Krajino in so sedne dolenjske kraje bi zadoščala lokalna železnica. Toda prevažni vojaški in prometnopolitični oziri silijo na to, da hočemo doseči večji in višji namen, ker se ne more preje doseči in opravičiti, nego manjši.

Da moramo doseči to železnico, pojasni nam to-le: Črnomaljski politični okraj, ki leži okraj Gorjancev in ga loči Kulpa od Hrvaške, je bil sam na sebi gotovo najbogatiji v deželi. Ker pa ga je vlada nečuvno zanemarjala, je danes najrevnejši. V tem okraju najdemo poleg hrasta, trto in kostanj, rodovitno zemljo, mnogo premoaga, rude, topilnico montanske družbe, ki pa je prenehala v sedemdesetih letih. Kdo pa more

in hoče vzdrževati tovarno 100 kilometrov od železnice?

V tem okraju dobite vse pogoje za dobro industrijo, kar mi potrdi gospod tovariš Hinterhuber, izvrstno vodno moč, Kulpo, ki nikdar ne zamrzne in ima močan padeč itd. Kaj bi se moglo tukaj storiti! In danes je to nemogoče. Poizvedel sem, kolika je vozina. Od Črnomlja ali Metlike plača trgovce, ki ima ugodnejšo vozino, do prve postaje dolenjske železnice, do Rudolfovega ali Straže, 2 kroni od 100 kilogramov. Nemogoče je torej, da se izplača industrija ali da poljedelec izvaža svoje pridelke, izvzemši dobro vino. Nalašč sem torej navedel belokranjsko železnico kot prvo sredstvo proti izseljevanju v Ameriko.

Tu še pripomnim: Niti v sanjah bi mi ne prišlo v glavo, da bi mogel le z nujnim predlogom v zbornici doseči železnico, ki bi stala do 12 milijonov kron in bila glavna železnica druge vrste. To je nemogoče. Jaz le želim, vlada naj pouči to vprašanje, napravi načrt, prične obravnave z Ogrsko ter zbornici predloži dotični zakon.

Da pa pomirim tudi one boječe duhove, ki se boje prenagljenja, sem v sporazumu s tovarišem dr. Šusteršičem in gospodi, ki so podpisali predlog, predručajil predlog in predlagam:

"Visoka zbornica naj oni del nujnega predloga, ki se tiče podaljšanja dolenjske železnice, odkáže želez. odseku z naročilom, da hitro poroča, ostali predlog pa takoj odobri z vsemi olajšavami in nujnostjo, ki jih dopušča poslovni red."

Želez. odsek naj se bavi s to stvarjo. Ko pride to vprašanje v zbornico, bodemo še obširneje pojasnili svoje stališče.

Opozarjam pa, da izseljevanja ne omejimo in ne zabranimo, ako ostanejo prometna sredstva, kakor so. V Beli Krajini imamo še sedaj na državnih cestih, edini, ki na severni strani pelje skozi okraj, strmine do 20%.

In kaj namerava še moj predlog? Na eni strani bi rad omogočil industrijo, na drugi izboljšal in okreplil poljedelstvo.

Nujno predlagam in priporočam izboljšanje, melioracijo zemljišč v tem kraju, povdigo sadjereje in vinoreje, ker podnebje v tem kraju je kakor ustvarjeno za sadjerejo; dalje pospeševanje kmetskega združenstva in četrta točka je: preskrbljenosti suhih krajev s pitno in porabno vodo. Te točke gospodje ne razumete, ako ne poznate naših razmer. Kranjska dežela je takorekoč ustvarjena za živinorejo, ker imamo dovolj pašnikov in travnikov in smo pred vrati dveh velikih pristanišč: Trsta in Reke. Ti dve mesti potrebujeta mnogo mesa.

Kako pa hočete gojiti živinorejo brez vode? Pri nas so obširni kraji, vsa kočevska dežela, Suha Krajina, veliki deli Bele Krajine, ki so brez vode, kakor malokje. Živino napajajo v mlakužah.

Ako ob suhi usahnejo ostanki padavine, ker se zgodi trikrat, štirikrat v letu, tudi po zimi, kaj potem? Posestnik mora, da ohrani svojo živino, goniti jo tri, in tudi štiri ure daleč, da jo enkrat napoji, in po isti poti nazaj. In po kakih potih in klancih! Tu so razlike v višavi do 300 metrov; tovariš Povše mi to potrdi.

V Suhi Krajini so višave od 500 do 600 metrov in Krka teče 200 metrov globoko. Absolutno je potrebno, da poljedelsko ministrtvo s finančnim ministrtvom nadaljuje akcijo, ki jo je svoj čas pričel tedanji fin. minister Steinbach, kateremu smo še vedno hvaležni.

Tega naj vladne pozabi, posebno za one kraje, iz katerih se ljudje v trumah izseljujejo.

Dalje predlagam: "Končno naj vlada tako prodručaji brambeni zakon, da bude onkraj morja bivajočim deželanom olajšan dolžnost."

Le kratko hočem utemeljiti to točko predloga. Pred vsem opozorim gospoda ministra za notranje posle na neko stvar, katero mu posebno priporočam. Pri nas je razvada, da dajejo potne liste mladeničem, preden dosežejo vojaška leta.

Šestnajst, sedemnajst let stari fantje dobe potne liste in gredo v Ameriko. En slučaj ja posebno značilen; dogodil se je, če se ne motim, letošnjo pomlad. Okrajni glavar je 19 in pol leta staremu mladeniču od-

rekel potni list za Ameriko, rekoč: saj moraš k vojaškemu naboru! Mladenič se je pritožil na ministrtvo in to je razsodilo, da so dandanes tako razvita prometna sredstva, da more mladenič tudi iz Amerike v najkrajšem času priti k vojaškemu naboru. Prišel seveda ni, toda škoda je v tem, da je ta mladenič ločen od hiše, v deželi popolne svobode v največji nevarnosti glede svojega moralnega obstanka.

Imamo pa jako ostre in slabo premišljene določbe brambenega zakona. Mnogo je ljudi v Ameriki, ki bi se radi vrtili, pa so zapisani kot vojaški begunci in se boje kazni ter dalje službe pri vojaki. — Zato toplo priporočam vsiki vladi, naj izposluje od vladarja pomiloščenje ter predloži dotični zakon.

(Potem je govoril g. poslanec še o jugoslovanskem vprašanju, s katerim je svoj govor zaključil.)

Dokler človek ne odpre ust, je njegova modrost dvomna. Molč ni vedno dokaz preudarnosti.

Slabost žensk za krojno blago je povzročila skoraj istotoliko nesreče, kakor slabost moških za pijače.

Po najnovejši statistiki je v South Dakoti 53,619 ne- oženjenih moških in samo 24,584 samskih žensk sposobnih za možitev. "Don't go west, young man!"

Iz Philadelphije se poroča nova, skoro neverjetna senza oija. Dr. Martin, načelnik tamošnje zdravstvene oblasti, se je odrekel svoji službi, ki mu donša na leto \$10,000. Njegovi prijatelji se boje najhujšega.

Demokratje čim dalje bolj hvalijo g. Roosevelta. Tako ga je zopet pohvalil demokratični državni zbor v Massachusetts radi "poguma in spretnosti" ob sklepanju miru v vzhodni Aziji. In nekateriki že prorokujejo, da ga bodo demokratje prihodnjiki volili predsednikom Združ. držav, ali vsaj postavili za kandidata.

"Ljubite se med seboj", pridiga John D. Rockefeller v nedeljski šoli. "Ljubezen do bližnjega je nekaj višjega nego zlato in srebro, železni in premogovni rudniki." Trust za olje je prav modro zamolčal. Tamu je ož vse.

Kakor v St. Louisu, tako imajo sedaj tudi v Minneapolisu ježne duše svojega nedeljskega trinoga. To je župan David P. Jones, ki je uslišal tamošnje temperenčne licemerce obojega spola in prepovedal ob nedeljah točiti karkolisibodi.

General Grant, poveljnik vzhodnega departamenta, je našel nov, ampak praktičen način, napotiti častnike, da plačajo svoje dolgovne. Taki častniki njegovoga departamenta dobivajo namreč dopust samo tedaj, ako dokažejo, da so svoje dolgovne plačali.

Čim dalje bolj umevno je, zakaj je Japonija, zmagalka, popustila in sklenila mir tako veldušno, tako "iz čisto človekoljubnih ozirov". Dolg v znesku 1250 milijonov dolarjev sili tudi zmagalka do popustov. Pred vojno je znašala glavarina \$2, sedaj pa znaša \$6.

Temperenčniki trde, da sedaj ženske vedno pijo, nego možiki. Dočim se pri prvih in sicer pri ženskah takozvanih višjih družabnih krogov pitje zelo množi in razširja, postajajo možiki znatno zmernejši. To je lahko umevno. Eden v družini mora ostati trezen.

"Death Valley" Scott, glasoviti junak iz doline smrti, ki je poleti vzbujal občo pozornost, vozeč se kakor blisk iz San Francisca v Chicago in potem v New York, se je ponesrečil v Los Angeles, Cal., v ponedeljek 30. okt. zvečer. Spet se je vozil, topot z avtomobilom, in se veda spet z vratolomno hitrostjo za stavo \$300. Pa je sfrčal iz avtomobila ob nekem ovinku, da je videl kar devet nebes. Pri tem si je pa polomil hrbet, da ostane pokveka svoje žive dni, če ga sploh rešijo zdravniki smrti. Tako je sporočila brzojavka.

Nad 30 let se je obnašal  
Dr. RICHTERJEV  
SVETOVNI, PRENOVLJENI  
"SIDRO"  
Pain Expeller  
kot najboljši lek zoper  
REUMATIZEM,  
POKOSTNICO,  
PODAGRO itd.  
in razne reumatične  
nepriilike.  
SAHO: 25ct. in 50ct. v vseh lekarnah  
all pri  
F. A. Richter & Co.  
215 Pearl Street,  
New York.

## Velika razprodaja ur in druge zlatnine.

Znižane cene ur;

ure vredne \$25.00 prodajamo sedaj le po \$21.00

ure vredne \$20.00 prodajamo sedaj le po \$16.00

ure vredne \$15.00 prodajamo sedaj le po \$12.00

Izvršujemo kot po navadi še vedno vsa v zlatarsko in urarsko stroko spadajoča dela.

Velika zaloga zlatnine in srebrnina. — Če rabite očala, pridite k nam. Preiščemo vam oči zastonj in povemo kaka očala potrebujete.

## ROBT P. KIEP

121 N. Chicago St. JOLIET

Pozor rojaki!  
Pijte grenko vino  
"Triglav"  
in želedečno grenčico  
"Ban Jelčić".  
ktero izdeluje  
Triglav Chemical Works  
568 W. 18th St., Chicago

## Pozačena ura za \$3.98

Še nikoli ni bila ponujana. Mi vam ponujamo za prost prejet 14 kratno zlato uro z dvema pokrovoma, z gorčnim avijakom in z najfinijim kristalom. C. O. D. le za \$3.98 in ekspresne stroške. Jamčena je za 30 let, veržično z vsako uro. Ta ura ne bo postala črna kakor druge, značeno ure, in drži čas izvrstno, posebno za železniške uradnike. Po zunanosti je podobna čisto zlati uri za \$40 in ni riskirani prodaja po \$10. Če nam pošljete \$3.98 pridemo kuri še prstan, ali mož zastonj in pošljemo vse po pošti ne da bi vas kaj stalo. **Eno uro dobite zastonj**, če jih kupite šest. Pri naročnanju nas znanite ali vam pošlani možko ali žensko uro. M. Reck & Co., Jewelers, Dept. 183 Chicago, Ill.

## ZASTONJ!

Da se naši obdezanani "JERSEY ELEKTRIČNI PASOVI" tomboj udomečijo, oziroma uvedejo v one kraje in pri njih strankah, kjer so bili dosedaj še nepoznani, smo pripravili na željo vsakomur jednega zastonj doposlati.

To je pomembna ponudba od naše tvrdke. Za pas nam ni treba ničesar pošiljati, ker to je darilo. Kedar zgubljate svojo telesno moč, ali ste utrujeni, obupljivi, slabotni, nerazni, ako se premagje starate, ako trpite vesed otrpljenja živcev, bolečine na hrutu, če ne morete prebavljati, imate spridon želedece, ter ste se že naveličali nositi denar zdravnikov, ne da bi vam mogli liti pomagati, tedaj boste po uporabi "Jersey električnega pasa" odvravljeni.

Dobro vemo, da naš električni pas istinito pomaga, ter smo prepričani, da ga boste po poskusu in uporabi tudi drugim tolikom priporočali, da zadozbimo s tem še večje priznanje, ko vas bude ozdravel.

Občna priznanja. Vaš električni pas je torej vse učinil, kar ste mi obljubili, in še več, pas me je iznova zopet pomladil. Fran Jenčič, 30 Bryon Ave., Chicago, Ill.

Kar govorimo, tudi držimo! Izrečite to ter nam dopišite vaše ime in naslov ter pridetite zraven znamko za odgovor — in pas vam bodo došel čisto zastonj. Pišite na naslov:

Jersey Specialty Co.,  
121 Cedar Street, New York, N. Y.

## Pozor, rojaki!

Slovencem in Hrvatom uljudno naznanjem, da sem otvoril prve vrste

Gostilino, Phoenix Buffet  
1137 N. Hickory St., Joliet.

Točil bom izvrstno Schlitzovo pivo, najboljša žganja in prodajal izborne smodke. V obilen obisk se priporočam

ANTON SKOFF.

# K. S. K. JEDNOTA

Inkorporirana v državi Illinois dne 12. jan. D. A. 1898.

**Predsednik:** JOHN R. STERBENC, 2208 Calumet ave., Calumet, Mich.  
**I. Podpredsednik:** MIHAEL SKEBE, Box R., Collinwood, Ohio.  
**II. Podpredsednik:** FRANK BOJIC, 2244 M. Ave., Pueblo, Colo.  
**Glavni tajnik:** JOSIP DUNDA, Golobitsh Bldg., Joliet, Ill.  
**II. Tajnik:** JOSIP JARC, 1677 St. Clair St., Cleveland, O.  
**Blagajnik:** JOHN GRAHEK, 1012 North Broadway St., Joliet, Ill.  
**Duhovni vodja:** REV. JOHN PLEVNICK, 620—10th St., Waukegan, Ill.  
**Vrhovni zdravnik:** DR. MARTIN IVEG, 360 Garfield ave., Chicago, Ill.

**Nadzorniki:** ANTON GOLOBITSH, 805 North Chicago St., Joliet, Ill.  
 PAUL SCHNELLER, 509 Pine St., Calumet, Mich.  
 JOS. SITAR, 805 N. Chicago St., Joliet, Ill.

**Finančni odbor:** JOS. SITAR, 805 N. Chicago St., Joliet, Ill.  
 RUDOLF MORAZ, 700 S. Central Park Ave., Chicago, Ill.  
 GEORGE LAIC, 167 E. 95th St., So. Chicago, Ill.

**Pravni odbor:** JOSEPH DUNDA, Golobitsh Bldg., Joliet, Ill.  
 MARTIN KREMESEC, 503 W. 18th Place, Chicago, Ill.  
 REV. JOHN KRANJEC, 9713 Ewing ave., So. Chicago, Ill.

**Prizivni odbor:** JOS. SITAR, 805 N. Chicago St., Joliet, Ill.  
 FRANK OPEKA, Box 477, Waukegan, Ill.  
 RUDOLF MORAZ, 700 S. Central Park Ave., Chicago, Ill.

**Pristopili:**

K društvu sv. Štefana 1, Chicago, Ill., 8942 Josip Komučar, roj 1880, spr. 9. nov. 1905. Dr. š. 112 članov.

K društvu sv. Frančiška Sal. 29, Joliet, Ill., 8943 Janez Težak, roj 1886, 8944 Janez Zbukovec, roj 1886, 8945 Jakob Zbukovec, roj 1881, 8946 Josip Zalokar, roj 1880, 8947 Josip Bahor, roj 1879, 8948 Alojzij Štepic, roj 1876, spr. 9. nov. 1905. Dr. š. 193 članov.

K društvu sv. Alojzija 42, Steelton, Pa., 8949 Josip Gornik, roj 1887, spr. 9. nov. 1905. Dr. š. 70 članov.

K društvu sv. Jožefa 55, Crested Butte, Colo., 8950 George Volk, roj 1884, spr. 9. nov. 1905. Dr. š. 47 članov.

K društvu sv. Frančiška 66, Cleveland, Ohio, 8951 Mihael Nachtigall, roj 1884, 8952 Janez Nachtigall, roj 1869, 8953 Franc Pajk, roj 1869, spr. 9. nov. 1905. Dr. š. 29 članov.

**Prestopili člani:**

Od društva sv. Jožefa 2, Joliet, Ill., k društvu sv. Jožefa 56, Leadville, Colo., 5962 Jakob Gornik, 26. okt. 1905. I. Dr. š. 243 članov. II. Dr. š. 111 članov.

Od društva sv. Barbare 23, Bridgeport, O., k društvu Marije Pomočnice 17, Jenny Lind, Ark., 4724 John Lovše, 23. okt. 1905. I. Dr. š. 40 članov. II. Dr. š. 69 članov.

**Suspendovani člani zopet sprejeti:**

K društvu sv. Cirila in Metoda 4, Tower, Minn., 7095 Peter Mavrin, 1. nov. 1905. Dr. š. 190 članov.

K društvu Vit. sv. Florijana 44, So. Chicago, Ill., 2007 Marko Predovič, 2013 Krist Šeme, 5. nov. 1905. Dr. š. 131 članov.

**Izloženi člani:**

Od društva sv. Antona Pad. 71, Goff, Pa., 6750 Alojzij Grom, 8206 John Brečko, 5. nov. 1905. Dr. š. 26 članov.

Od društva sv. Antona Pad. 72, Ely, Minn., 8581 Janez Tanko, 7921 Janez Ribarič, 7765 Janez Zalar, 6. nov. 1905. Dr. š. 75 članov.

Od društva sv. Alojzija 88, Mohawk, Mich., 8042 Anton Mušič, 5. nov. 1905. Dr. š. 24 članov.

**Pristopile članice:**

K društvu sv. Frančiška Sal., 29 Joliet, Ill., 2592 Ivana Podobnik, roj 1880, spr. 9. nov. 1905. Dr. š. 56 članice.

K društvu sv. Barbare 74, Springfield, Ill., 2593 Marija Sergel, roj 1869, sprejeta 9. nov. 1905. Dr. š. 5 članice.

**Suspendovana članica zopet sprejeta.**

K društvu Vit. sv. Florijana 44, So. Chicago, Ill., 1381 Ana Predovič, 5. nov. 1905. Dr. š. 33 članice.

**Iz urada glavnega tajnika.**

Sporočam vsem uradnikom bratskih društev, naj nikari več ne rabijo starih zdravniških listov niti ne za moške in niti ne za ženske, ker isti niso več veljavni. Akoimate novih zdravniških listov, ki so dobri za moške in za ženske, tedaj mi pišite in koj vam jih bom poslal. Prosim, da si vsakdo to dobro zapomni.

Ako imajo društveni tajniki v zalogi kaj Jednotinih pravih knjžic, naj iste razdajo med člane in pišejo po novo zalogo, ker jih imam še dosti na razpolago. Vsak član pa naj gleda sam na to, da dobi Jednotina pravila od društvenega tajnika. To izjavljam le, kar dobivam pritožbe, da člani nekaterih društev še nimajo pravih knjžic.

Opozarjam tudi vsa društva, naj se na poročilo nadzornikov kot priobčeno v 47. števil. "A. S." ne ozirajo ker se je pri razpredeljenju dogodila pomota. Kadar bo popravljeno, bom itak poslal na vsako društvo po več iztisov tega poročila, in tako kakor hitro jih dobim v roke.

Bratski pozdrav vsem članom in članicam!

**JOSEPH DUNDA, glavni tajnik K. S. K. Jednote,**  
Golobitsh Bldg., Joliet, Ill.

**Iz slovenskih naselbin.**

**Colorado City, Colo., 4. nov.** — Umrli je tu naš rojak Ivan Lovšin, star 54 let, dne 16. okt. Pokojnik je bil doma iz Brež pri Ribnici, kjer ostavlja ženo, eno hčer in enega sina, a tu tri sinove in eno hčer omoženo. Rajnik ni bil pri nobenem podpornem društvu, ker je bil prestar za pristop. V Ameriki je

bival tri leta in enajst mesecev, a sredi zime se se nameraval vrniti v stari kraj.

**Roslyn, Wash., 1. nov.** — Z delom gre tukaj prav dobro. Dela se vsak dan in se še dobro zasluzi. Kdor hoče delati, dela se še dobi. *K. B.*

— Amerikanski Slovenec je prvi slovenski list v Ameriki. Stane le \$1 na leto.

**Iz Združenih Držav na Filipine.**

(Piše Frank Oclasen — Okleščan.)

**II. Od Honolulu do Filipinskih otokov.**  
(Dalje.)

In daleč tam na desni je bilo vide ti mesto Kavite, sedanje poglavito mornarsko stališče za ameriško mornarico na vzhodu. Tam so ležali mogočni vojni parobrodi z velikimi topovi, molečimi ven na obeh straneh vsake ladije. Ravno tam je ležala (in še leži, toda pod vodo) španska mornarica, ko se je pričela bitka z našim admiralom Deweyem, ki je imela tako slabe posledice za Špance in za njihovo mornarico.

Nismo se mudili tu mnogo časa, ampak smo zapustili Manilo še pred zajutrkom, in ob kaki osmi uri smo se že znašli zunaj Manilskega zaliva obrnjeni proti jugu. Mesto Taal se nahaja v provinciji Batangas, ki je jedna najboljših in najrodovitnejših pokrajin vseh Filipinskih otokov, v zalivu Balajan, kakih pet in osemdeset milj od Manile proti jugu. Ker so prebivalci te provincije bili najbogatejši in veliki sovražniki Špancev in pozneje Američanov, so nadaljevali ustajati še potem, ko so se vsi drugi ustaši podali, in mi smo sedaj šli pomagat drugim v akom, ki so se že nahajali v tej provinciji, ukrotiti te drzne ustaše.

Ob treh popoldne smo se ustavili pred mestom Taal, ki se raztega ob morju in je precej veliko. Toda, ni bilo videti mnogo velikih poslopj, izimši cerkev in samostan, ki se nahajata na vrhu griča, po kojem se raztega to mesto; kajti povedali so nam, da je bilo požgano od ameriških vojakov sedemtridesetega oddelka pešcev po hudi bitki, ki se je vršila ravno v tem mestu nekaj mesecev poprej, ko so bili ustaši premagani in pregnani ven iz mesta. Toda vsekako, cerkev na griču daje zelo krasen pogled na to mesto od morja; in daleč za to cerkvijo, na drugi strani griča, je bilo videti visoko goro, ki se je dvigala proti nebu s svojim golim vrhom, in na kateri, kakor smo slišali, se je nahajalo glavno taborišče vseh vstašev.

Nismo se mogli izkreati ravno tisto popoldne, ker vreme je bilo zelo slabo in močan veter je pihal, tako da je bilo morje zelo vznemirjeno in nevarno za izkrcanje. Na obali smo videli ameriške konjike, ki so nas od daleč pozdravljali. Tu di se je zbralo tam vsepolno bakre no-kožnih prebivalcev, ki so rado vedno gledali proti našemu parobrodu, in gotovo jim je srce upadlo, ko so videli, da je ta prinesel mnogo novih vojakov; kajti tedaj je skoro vsaka družina v tem mestu imela najmanj jednega moža med vstaši na polju, in nič dobrega niso mogli pričakovali zanje, ko so videli nas.

Kapitan našega parobroda je rekel, da ne bode mogoče se izkreati tega popoldne, kajti v tem času, v mesecu aprilu, maju in juniju, močan veter piše skoro vsako popoldne, toda dejal je, da bomo imeli gotovo lepo vreme prihodnje jutro.

On je moral dobro vedeti, kaj je govoril, kajti prihodnje jutro smo res imeli prev lepo vreme, in takoj po malem zajutru smo se pripravili za izkrcanje. Morje je bilo gladko kot steklo, in od zemlje se je približalo k nam vsepolno raznih čolnov z Malajci v njih. Nekateri so prodajali razno sadje, kakor banane, pomaranče, pinije in druga sadja vročih dežel, a drugi so se ponujali prevoziti nas na suho. Nismo imeli časa, da bi si kupovali sadja ali kaj drugega, ker vsi smo iskali vsak svo jih reči, kar se more nesti na hrbtu: veliko volneno rjuho, zavito v drugo plateno, in vojaško torbo in čutarico za vodo — vse to gre na vojak, preden se poda na dolgo pot, in razun tega še puška in samokres, in okoli pasu velik pas napolnjen z vsakovrstnimi patronami za puško in samokres.

(Dalje prih.)

# PREMOG

najboljše vrste kupite kupite pri nas,  
od 50c do \$1 pri eni toni  
premoga ceneje nego kje drugje v mestu.

**M. PHILBIN**  
515 CASS STREET  
Both Phones 3541

Izreži to, pa donesi v  
**Anderson's Studio**  
106 N. Chicago Street

in dobiš boš dvanajst naših najboljših 5 dolarskih fotografij za \$3.50, vstevši eno fotografijo v upravnih barvah po najno-vejšem načinu. JOLIET, ILL.

## GERZIN BROS.

3 Avenue, nasproti Hotela Superior  
v HIBBINGU, MINN.  
Naznanjamo, da smo odprli edino  
**SLOVENSKO GROCERIJU**  
ali prodajalno z mesanim blagom v Hibbingu ter se 4 tem pripravljamo vsem Slovincem in Hrvatom, da nas v obilnem številu obiščejo, ker bodo gotovo vsi dobro postreženi.  
PHONE 69

Čistimo, barvamo in popravljamo moško, žensko in otroško obleko.

## JOLIET STEAM DYE HOUSE

Louis Lau & Co.

Office and Works 620, 622 Cass St.  
Chicago Phone 2093. N. W. 488  
Blago razvažamo.



Ta \$30 zlata ura, za \$1.50 na mesec.

Sedaj je najboljša prilika, da si kupite zlato ura za mali denar. Pokrov je pozlačen in grafičan, ima dvojni pokrov in je jambača za 20 let. — Kolesovje je najboljše vrste na 17 kamnov. Diži čas do minuto. Take ure ne morete kupiti nikjer za manj nego \$30. Da pa vsakemu damo priliko kupiti to lepo ura, smo se oglašili v tem listu. Cena ji je \$15.00 to je le za 30 dni. \$6.00 plačate na expres pošti precej ko si ogledate ura, 9 dolarjev plačate pa na obroče v šestih mesecih po \$1.50 na mesec. Ako nam pošljete \$6.00 z naročilo, pošljemo vam lepo veržico in ura na nase stroške. Za plačilo \$6.00 je ura kakor vže plačana ne da bi mi imeli kakšno drugo listino, da nam še kaj dajete, ker vemo da boste zadovoljni in nam pošliti \$1.50 vsak mesec dokler izplačate \$9.00. Ako mislite kupiti ura in plačati precej, popustimo vam 10 odstotkov to je pošljemo vam jo za \$13.50. Pri naročilu nam naznanite, ali hočete moško ali žensko ura, z enim ali dvojnimi pokrovom.  
M. Reck & Co., Jewelers, Dept. 282, Chicago, Ill.

## BRAY-EVA LEKARNA

se priporoča slovenskemu občinstvu v Jolietu.  
**Velika zaloga. Nizke cene.**  
104 Jefferson St., blizo mosta.

Vprašajte svojega mesarja za  
**Adlerjeve domače klobase**  
katere je dobiti pri vseh mesarjih.  
**J. C. Adler & Co.,**  
112 Exchange Street Joliet

R. O. Bertnik. L. B. Bertnik  
**BERTNIK BROS.**  
IZDELOVALCI FINIH SMODK.  
Naša posebnost: JUDGE, NEW CENTURY, 10 centov. 5 centov.  
403 Cass St., nadstr. JOLIET.

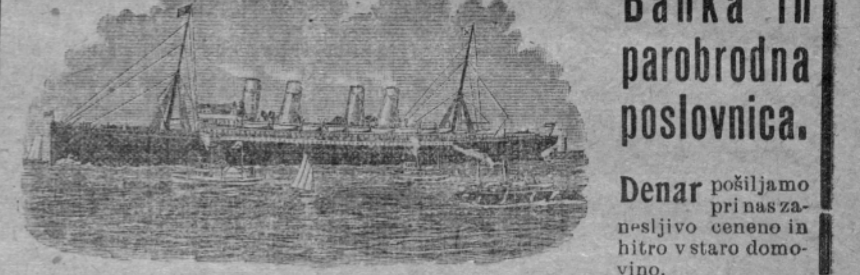
**ANA VOGRIN,**  
603 N. Bluff St. Joliet, N. W. Phone 1727  
**IZKUŠENA BABICA.**  
(Midwife.)  
Se priporoča Slovenkam in Hrvatocam.

C. W. Brown, preds. Robt. Pilcher, podpreds.  
W. G. Wilcox, kastr.  
**Citizens' National Bank.**  
Kapital \$100,000.00.  
BARBER BUILDING, JOLIET, ILL.

Agent for Besley's Waukegan Ale and Porter.  
**Bar Goods.**  
**J. C. SMITH**  
BOTTLER  
414 VanBuren St. Telephone 171

# L. STERN & SON

1005 Collins St., Joliet, Ill.  
in 903 N. Chicago St.



**Banka in parobrodna poslovnica.**  
Denar pošiljamo pri nas zanesljivo ceneno in hitro v staro domovino.

Pri nas si lahko kupite tiket za vse tu navedene linije.

1. Allan.	9. French.
2. American.	10. Hamburg-American.
3. Anchor.	11. Holand American.
4. Austro American.	12. La Veloce.
5. Canadian Pacific.	13. Navigazione Italiano.
6. Cunard.	14. North German.
7. Dominion.	15. Red Star Line.
8. Fabre.	16. White Star Line.

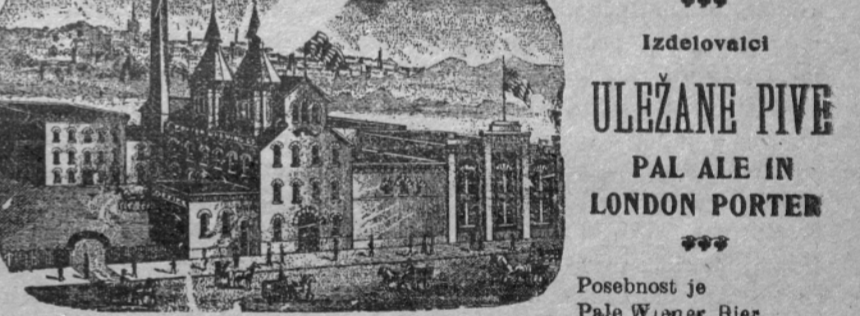
**NAZNANILO.**  
**Sunny Brook žganje**  
JE DOBILO  
dve medalji na razstavi v St. Louis  
ZLATO IN SREBRNO  
kar dokazuje, da je neprekošeno.  
**The Sunny Brook Distillery Co.**  
CHICAGO, ILL.

# Nerver!

**KAJ JE TO?** To je Bauer-jev znameniti krepilec. Človeka zbistri v eni uri ter ga napravi močnega in čilega.  
Neprekošen hranitelj za živce in želodec.  
Jedini lastniki in razpošiljavci.  
**A. BAUER & CO.** Na prodaj po vseh slovenskih gostilnah.  
142-148 E. Huron St., Chicago.

## E. PORTER BREWING COMPANY

EAGLE BREWERY



Izdelovalci  
**ULEŽANE PIVE**  
PAL ALE IN LONDON PORTER  
Posebnost je Pale Wiener Bier.  
JOLIET, ILLINOIS

## F. KORBEL & BROS.

prodajalec vina od trte in žganja

**Sonoma Co. California.**  
Vhodna zaloga vina in oraž: 634-686 W 12 St. Chicago Ill  
TELEFON: 110 CANAL

# ANTON NEMANICH,

205-207 OHIO ST., JOLIET, ILL.

## Prvi slovenski pogrebniški zavod in konjušnica.

Chicago Phone 2278. Northwestern 416.

Priporočam se Slovincem in Hrvatom ob vseh svečanostih kot krstih, porokah, pogrebih i. dr., ter imam na razpolago dobre konje in kočije po zmernih cenah. Na vse pozive, bodisi po dnevi ali po noči se točno ustreza.

**Stanovanje 913 N. Scott Street,**  
Northwestern Telephone 844.

# POMORSKI ROPAR.

Angleški spisatelj Captain Marryat. Poslovenil J. M.

## XVII.

### Sodba.

(Dalje.)

Edvard Templemore, Francisco in Kira so bili še vedno ista skupina, in nikdar ni bilo videti lepše. In sedaj, ko sta stala skupaj, je vsakdo v sodni dvorani zapazil močno podobnost v obrazih teh dveh mladih mož.

Barva Franciscovega obraza je bila nekoliko temnejša od Edwardovega, ker je živel od svojih mladih nog vedno v krajih tropičnega solnca, toda poteze so bile v obeh povsem jednake.

Precej časa je trajalo, predno se je sodniku posrečilo narediti mir v sodni dvorani. Ko se je to zgodilo, sam ri vedel, kako naj bi nadaljeval.

"Mylord," je dejal Edvard Templemore, "vjetnik je dal dovoljenje, da se zavoj odpre."

"Tako je," je rekel Francisco žalostno; "akoravno se prav malo nadejam od njega. Ah! Sedaj, ko imam vse, radi česar bi živel — sedaj ko se začnem oprijemati življenja, sedaj čutim, kakor da bi bilo vse tako upanje izgubljeno! Dnevi trditev so minuli in nič drugega, kakor če bi se zgodilo to, da bi se prikazal roparski kapitan iz svojega groba, ne more dokazati moje nedolžnosti."

"On prihaja iz groba nazaj; da spriča tvojo nedolžnost, Francisco!" je dejal zamolkel glas, ki je osupnil celo sodno dvorano, najbolj izmed vseh pa Hawkursta in vjetnike. Še bolj pa jih je strah in groza prevzel, ko je stopala proti prostoru, odobrenemu za priče, velikanska Kajnova postava.

Toda to ni bila več postava, kakor smo jo opisali v začetku naše povesti. Brade ni imel več in bil je zelo blede, suh in vpaden. Njegove globoke vdrite oči, vpadla lica in krutek kaselj, ki je pretrgal njegov govor, je pričal, da so njegovi dnevi šteli.

"Mylord," je rekel Kajn ter se obrnil k sodniku, "jaz sem pomorski ropar Kajn ter sem bil kapitan 'Avengerja'. Sedaj sem še prost! Prosto voljno prihajam sem, da pričnam o nedolžnosti tega mladeniča! Do sedaj nisem še poznal vezi niti na roki, niti na nogi! Nisem še vjetnik in obsodba se ne tiče mene. Zaradi tega je v trenutku moje pričanje veljavno. Nikdo v tej sodni dvorani me ne pozna razun onih, ki so vjeti in katerih pričanje ni veljavno. Zaradi tega zahtevam, da se me zapriseže, in sicer za to, da rešim življenje tega mladeniča."

Z nenavadno svečanostjo se je vrnila prisega.

"Mylord, in gospodje porotniki, bil sem v sodni dvorani od začetka obravnave do sedaj, in jaz izjavljam, da je vsaka beseda, ki jo je spregovoril Francisco v svojo obrambo, resnična. On je popolnoma nedolžen pri vseh ropih in umorih. Tudi prvi zavoj bi spričal to. Ker pa se nahajajo v njem skrivnosti, o katerih sem želel, da bi jih ne zvedel nikdo kakor Francisco, in tako sem raje stopil sam prostovoljno pred vas, kakor pa da se jih pred mojimi očmi odpre. Kako je ta mladi častnik spoznal, da je Francisco njegov brat, ne vem. Toda on je sin Cecilije Templemore, potem je to resnica. Toda zavoj vam pojasni vse."

"Sedaj pa gospodje, ko ste prejeli moje pričanje, sem jaz zadovoljen. Storil sem eno dobro predno umarjem. Sedaj pa se vam vdam kot pomorski ropar in ničvredni morilec v roke pravice. Res je, moje življenje je skoraj končano — temu besedno imam za zahvaliti. A jaz prejmem raje smrt kakor jo zaslužim, kot pokoro za toliko zločinov."

Kajn se je nato obrnil k Hawkurstu, ki je stal blizu njega in bil še vedno na moč osupnjen. Ni se še zavestil od prvega strahu ter je še vedno mislil, da je prihod Kajna nekaj nadnaravnega.

"Lopov!" je vzkliknil Kajn ter zapil Hawkurstu skoro na ušesa,

"dvakrat pasji lopov! Umreti moraš kakor pes in ne da bi se ti posrečilo maščevati! Fant je rešen in jaz sem še živ!"

"Ali v resnici še živiš?" je dejal Hawkurst ter se počasi zavedel svojega strahu.

"Da, še — še živim, s krvjo in mesom; potipaj, lopov! Potipaj to roko ter se prepričaj. Dostikrat si že prej čutil njeno moč," je nadaljeval Kajna zasmehljivo. "Sedaj pa, mylord, sem jaz končal. Francisco, z Bogom. Ljubil sem te in sem dokazal svojo ljubezen. Zatoraj ne sovraži mojega spomina ter mi odpusti — da, odpusti mi, ko me ne bo več," je rekel Kajn, ki je povzdignil svoje oči h stropu. "Da, tam-le je ona, Francisco! — tam-le je ona! In glej," je vzkliknil ter povzdignil obe svoji roki visoko nad glavo, "smeja se mi deli — da, Francisco, tvoja blažena mati se smeja ter odpušča —"

Ni končal stavka. Kajti ko je držal Kajn svoje roke navzgor, je zapazil Hawkursta za njegovim pasom nož. Kakor bi trenil ga je izvlekel ter ga zasadi kapitanu v prsa.

Kajn se je zgrudil na tla in splošen nered je zopet nastal v sodni dvorani. Prijeli so Hawkursta in vzdignili Kajna.

"Hvala ti, Hawkurst!" je dejal Kajn z umirajočim glasom, "šeradi enega umora boš dajal odgovor. Rešil si me sramote, da moram umreti na vešalih, na vešalih v tvoji družbi. Francisco, z Bogom!" in Kajn je globoko vzdihnil in izdihnil svojo dušo.

Tako je umrl kapitan pomorskih roparjev, ki je prelił toliko krvi v svojem življenju, in katerega smrt je povzročil še eden umor. "Kri za kri!"

Njegovo truplo so odnesli proč. Preostajalo je sedaj le še, da izrečejo porotniki svojo sodbo. Vsi vjetniki, izvzemši Francisca, so bili spoznani krivim. Ta je zapustil dvorano spremljan od novo najdenega brata in od šestih vseh, ki so le mogli priti do njega.

## XVIII.

### Konec.

Naša prva nadloga je sedaj, da cenjenim čitateljem razložimo, na kak način je mogel Edvard Templemore domnevati in sklepati, da je našel v Francisco, ki ga je malo prej smatral svojim tekmečem, brata in kako se je mogel Kajn zopet prikazati.

Da izvrši povelja, se je podal Edvard Templemore na krov 'Avengerja', in mejtem ko so njegovi ljudje zbirali dragocene stvari, nahajajoče se na njem, se je podal on v kabino, ki pa je bila deloma že pod vodo. Tu je pobral neko knjigo, ki je plavala blizu omare in ko jo je še natančneje pogledal, je spoznal, da je to aveto pismo.

Začuden, da je našel tako knjigo na krovu roparske ladije, jo je vzel seboj. Ko se je vrnil na 'Enterprise' ter jo pokazal Klari, jo je tako spoznala kot lastnino Francisca. Knjiga je bila premočena od morske vode. Edvard je mehanično preobračal liste ter pogledal naslednji list, da vidi, ako je more biti na njem napisano kako ime. A ni ga bilo. Opazil pa je, da se je belil, k platnicam prilepljeni list odločil in da se na njem nahaja nenaj pisane-ga. V sedanjem stanju ga je lahko popolnoma ločil od platnic, in veli-ko je bilo njegovo začudenje, ko je čital na njem ime 'Cecilija Templemore' — ime svoje matere. Cela povest mu je bila dobro znana, kako so namreč rešili njega in kako se je mislilo splošno, da sta bila njegova mati in brat izgubljena. Lahko si mislimo, kako zelo si je sedaj želel zvedeti, na kakšen način je prišlo to sv. pismo Franciscu v roke. Niti sanjalo se mu ni, da bi bil Francisco njegov brat — da je tako zelo v sorodstvu z njim, o katerem je še vedno mislil, da je pomorski ropar. Toda mogoče je bilo. In akoravno je prvotno nameraval, da ostane nekoliko dni več na otoku, je uslišal

prošnje Klare, katere čudni položaj se je mogel opravičiti le z ozirom na še bolj čuden položaj, iz katerega je bila rešena. Zato se je vrnil zvečer zopet k ponesrečeni roparski ladiji, jo dal zažgati ter nato odjadral proti Port Royalu.

Na srečo je prišel ravno onega dne, ko se je vršila sodba, kakor smo že omenili. Kakor hitro je dobil admiralov signal, je takoj dal pustiti čoln v morje ter vzel seboj Klaro za slučaj, da bi utegnilo njeno pričanje koristiti. Dospel je do sodnega poslopja, ko je bila razprava že na pol končana.

V predzadnjem poglavju smo povedali, da je Hawkurst ranil Kajna, ko je plaval proti obrežju ter zginil v valovih. Krogla ga je zadela v prsa ter mu šla skozi pljuča. Boj med Hawkurstom in Franciscom se je pa vršil na drugi strani skal. In akoravno je Francisco videl Kajna izginiti v valovih in je sklepal da je mrtev, ni bilo temu tako. Kajn se je bil zopet vzdignil na vodno površino, in ko se je postavil na svoje noge, je začutil pod seboj trda tla ter skušal hoditi po vodi do obrežja. Zlezel je v neko bližnjo podzemljsko jamo ter se vlegel, da umre.

V tej jami pa se je nahajal eden izmed čolnov 'Avengerja', dva smrtno ranjena roparja in oni štirje Kroumani, ki so se poskrili z namenom, da se ne vdeležijo boja, temveč počakajo, da se stemni in uidejo v čolnu, ki so ga zveklili v jamo na suho.

Opotekajoč se je prišel Kajn v jamo ter se zgrudil na tla, kakor hitro je prišel do subega. Krouman Pompej je zapazil njegovo stanje. Stopil je bližje, da mu pomaga ter obvezal njegovo rano. Kapitan se je kmalu zopet zavedel, ko mu ni več tekla kri. Druga dva roparja v jami sta pa brez vsake pomoči umrli.

Akoravno so angleški mornarji preiskali otok v vsakej smeri, je ta jama všla njihovi pozornosti, ker je voda tekla vanjo. Ko so se ti z večino ujetih roparjev vrnil na ladijo so ostali Kajn in Kroumani še na otoku.

Kakor hitro se je stemnilo, jim je Kajn razložil svoje načrte, in akoravno bi ga Kroumani najbrže prepuštili njegovi osodi, so vseeno spoznali, da potrebujejo njegovega vodstva, če hočejo priti do drugih otokov. Zaradi tega so mu pomagali do klopi na zadnjem koncu čolna in ga izvlekli iz jame.

S pomočjo Kajna se jim je posrečilo priti skozi preliv med velikim otokom in severnim Cayque in predno je napočil dan, so bili že davno izven nevarnosti, da bi jih mogli vjeti.

Kajn se je med tem nekoliko opomogel. Ker je vedel, da se nahajajo sedaj na poti malih trgovskih ladij, je začel Kroumanom dokazovati, da ne uidejo kazni, ako bi se o njih sunilo, da so pomorski roparji, akoravno so nedolžni. Zaradi tega je najbolje, ako se vedejo in govore kakor mornarji neke male ladije, ki se je ponesrečila. S pomočjo Pompeja si je Kajn odstrigel brado, kolikor se je dalo ter uravnal svojo obleko nekoliko bolj evropski. Niso imeli niti vode niti živeča na čolnu ter bili izpostavljeni navpičnim solničnim žarkom. Na njihovo srečo, še bolj pa na srečo Francisca, jih je drugače dne rešila neka ameriška ladija, ki je bila namenjena v Antigua.

Kajn je pripovedoval na ladiji svojo izmišljeno povest ter ni prav nič omenil svoje rane, katere zamerjanje bi itak povzročilo smrt že v malo dneh, potem ko je prišel v sodno dvorano, da ni bil padel po Hawkurstovi zlobnosti že nekoliko prej.

Sedaj je bila njegova edina skrb, da se poda v Port Royal. Za svoje lastno življenje se ni prav nič več brigal ter je edino želel, da reši Francisca. Zaradi tega je bil zelo vesel, ko je našel malo ladijo, ki je plula med otoki ter bila namenjena v Port Royal. Na tej ladiji je dobil prostora zase in za Kroumane ter dospel tja tri dni pred sodno obravnavo. Ves ta čas se je skrival, dokler se ni šlo admiralsko sodišče.

Umestno bode, ako na tem mestu omenimo, zakaj ni Kajn želel, da bi odprli zavoj. Mej raznimi listinami

# Radosti življenja

je mogoče le tedaj uživati, kadar sta moški ali ženska pri najboljšem zdravju. Oni, ki trpe na kaki bolezni želodca ali jeter, so vselej združljivi, sitni in otožni, dočim so oni, ki dobro prebavljajo, vedno uljudni, veseli, podjetni, polni življenja in dovtipov. Nikakor ni težko doseči dobrega prebavljanja, ker



## Trinerjevo zdravilno grenko vino

vam bo vselej prineslo dober in zdrav okus do jedij in temeljito prebavnost. Sami veste, da to pomeni popolno zdravje, kajti pravilno prebavljena hrana se spremeni v telesu v čisto kri, ki je vir življenja.

Zahtevanje po tem zdravilu je bilo vedno in je še vedno tako veliko, da se dan za duem prikazujejo različne ponaredbe z namenom, da varajo ljudi, toda naši čitalci vedo, da je le

## Trinerjevo zdravilno grenko vino jedino pristno

kot najpopolnejše družinsko zdravilo in kot najzdraveje namizno vino na svetu.

**Dober okus.**

**Dobro prebavljanje.**

**Dobro zdravje.**

**Močni živci.**

**Močne mišice.**

**Dolgo življenje.**

Jedino to zdravilo in nobeno drugo ne doseže tega, in prepričani bodite, da se vselej izognete mnogim boleznim, kadarkoli je rabite. Rabite je za povečanje okusa, kot krepčilo, kot kričistilca, ali kot zabranilo bolezni.

**POZOR! -- Kadar rabite Trinerjevo zdravilno grenko vino kot zdravilo, se morate vzdržati spirituoznih in varjenih pijač.**

Dobite je v lekarnah in dobrih gostilnah.

# JOS. TRINER,

799 South Ashland Avenue

CHICAGO, ILL.

Mi garantiramo popolno čistost in polno moč v naših sledečih specialitetah:

**Trinerjevem brinjevcu, slivovici, tropinovcu in konjaku.**

## Pristen kranjski brinjevec,

katerega že podpisani iz importiranega brinja, je najvsepešnejše zdravilo za vse želodčne bolezni, posebno pa za ledvične napake. Cena zaboju (12 steklenic) je \$15.00, šest steklenic za \$7.50.

Naročilom je priložiti denar.



**John Kracker,**

1199 St. Clair street,

CLEVELAND, OHIO.

## A. Schoenstedt,

naslednik firmi

Loughran & Schoenstedt

Posojuje denar proti nizkim obrestim.

Kupuje in prodaja zemljišča.

Preskrbuje zavarovalnino na posestva.

Prodaja tudi prekomorske vožne listke.

Cor. Cass & Chicago Streets,

I. nadstropje,

## HENRIK H. STASSEN

Sobe 201 in 202 Barber Bldg.

JOLIET, ILLINOIS.

## JAVNI NOTAR

Kupuje in prodaja zemljišča v mestu in na deželi.

Zavaruje hiše in pohištva proti ognju, nevihti ali drugi poškodbi.

Zavaruje tudi življenje proti nezgodam in boleznim.

Izdeljuje vsakovrstna v notarsko stroko spadajoča pisanja.

Govori nemško in angleško.

(Nadaljevanje na 7. strani.)

USTANOVLJENA 1871.

## The Will County National Bank OF JOLIET, ILLINOIS,

Kapital in preostanek \$300,000.00

Prejema raznovrstne denarne uloge ter pošilja denar na vse dele sveta.

J. A. HENRY, predsednik. JOSEPH STEPHEN, podpredsednik. C. H. TALCOTT, blagajnik.

## 150 Slovencev

si zamore še omisliti najpopolnejši s slovenskimi črkami opremljeni

PISALNI STROJ (Typewriter)

ker le 150 strojev, model 1904. je še v zalogi. Ti pisalni stroji so zelo priročni, tako da zamore i pisanja nevesč človek po par vajah hitro in popolno pisati. Ker so to zadnji komadi, oddamo jih pod tovarniško ceno, komad p88t4 po \$12.00.

THE JERSEY SUPPLY COMPANY, P. O. Box 34. HOBOKEN, N. J.

## GEO. LAICH

168 95 cesta. South Chicagó.

Telefon šte. 1844.

— priporoča —

Slovencem in Hrvatom svoj nov

## saloon,

kjer bode i nadalje točil vedno sveže pivo, domače vino, vsakovrstne whisky in prost lunch je vedno na razpolago.

## JOHN UMEK

toči Schlitz evo pivo,

ki je najboljše v Ameri-

ki. Raznovrstne druge

pijave in smodke.....

Cor. Lake and Genesee Streets

Telefon 851

WAUKEGAN, ILL.

## TROST & KRETZ

— izdelovalci —

HAVANA IN DOMACIH SMODK.

Posebnost so naše

"The U. S." 10c. in "Meerschaum" 5c.

Na drobno se prodajajo povsod,

na debelo pa na

108 Jefferson cesti v Joliet, Ills.

### Kje je najbolj varno naložen denar?

Hranilnih ulog je: 20 milijonov kron.

Rezervnega zaklada je: 700,000 kron.



### Me sta hranilnica ljubljanska

je največji in najmočnejši slovenski denarni zavod, te vrste po vsem Slovenskem.

Sprejema uloge in jih obrestuje po 4 odstotke. Rentni davek plačuje hranilnica sama.

V mestni hranilnici je najvarneje naložen denar. Za varnost vseh ulog jamči njen bogati zaklad, a poleg tega še mesto Ljubljana z vsem svojim premoženjem in z vso svojo davčno močjo. Varnost je torej toliko, da ulagatelji ne morejo nikdar imeti občene izgube. To pripoznava država s posebnim zakonom in zato c. k. sodišča naložajo denar maloletnih otrok in varovancev le v hranilnici, ker je le hranilnica, a ne posojilnica, pupilarno varen denarni zavod.

Rojaki v Ameriki! Mestna hranilnica ljubljanska vam daje trdno varnost za vaš denar.

Mestna hranilnica ljubljanska posluje v svoji palači v Prešernovih ulicah

Naš zaupnik v Združenih državah je že več let naš rojak

**FRANK SAKSER,**

109 GREENWICH STREET, NEW YORK, IN NJEGOVA BANČNA POKRIVANJA 1778 ST. CLAIR ST., CLEVELAND, O.

## Emil Bachman

580 South Center ave., Chicago, Ill.

Slovenski tvorničar

društvenih odznakov (badges), regalij, kap, bander in zastav.

Velika zaloga vseh potrebnih za društva.

Obrnite se name kadar potrebujete kaj za društvo. Pišite slovensko. Katalog na zahtevanje zastonj.

### Ali se zanimate za južne kraje?

Zelite-li izvedeti o čudovitem razvoju, ki se zdaj dogaja po velikem osrednjem jugu?

O brezštevilnih priložnostih za mlade in stare može—da se obogate?

Ali želite izvedeti o bogatih poljedelskih zemljiščih, rodovitnih, ugodno ležečih, ob večji železniški progi, ki obrabde dve, tri ali štiri letine na istem polju vsako leto, katere lahko kupite po zelo nizkih cenah in pod ugodnimi pogoji? Ali morda o živinoreji v krajih kjer traja z msko krmiljenje kratkih šest (6) tednov? O krajih, kjer prinaša pridelek zelenjadi in sadja vsako leto velike dohodke? O deželi, kjer se lahko živi na prostem vsaki dan leta? O priložnostih za ustanovljenje dobrikonosnih izdelovalnih industrij; o bogatih rudniških legah in ugodnih mestih za kupčijo?

Ako želite izvedeti podrobnosti o enem ali o vseh gori navedenih vprašanjih, pišite name. Z veseljem vam bom sporočil natančno in resnično.

G. A. PARK, General Immigration and Industrial Agent.

**LOUISVILLE & NASHVILLE RAILROAD CO.**  
LOUISVILLE, KY.

### Matija Pogorelc prodajalec ur, verižic, ubanov, prstanov in druge zlatnine.

BOGATA ZALOGA RAZNIH KNJIG

Novi cenik knjig in zlatnine pošiljam poštine prosto. Pišite ponj.

### Za božično darilo!



URA ZA GOSPE, z zlatom prevlečena in z dvojnimi pokrovom, velikost 6. Ravno tako URE ZA GOSPODE, velikosti 16 in 18, kolesovske najboljšega izdelka ameriškega.

ELGIN, WALTHAM ali SPRINGFIELD na 15 kamnov. \$13.00

Opomba. Te nizke cene so samo do Božiča. Blago pošiljamo na zahtevo. Razglednice božične, noveletne, ameriške in mirovniške pooblaščenec rusko-japonske vojske, 3 za 10c, 12 za 35c. Družinska in Velika pratika, po 10c.

Razprodajalec knjig dajem rabat ali popust po pismenem dogovoru. Manji zneski naj se pošiljajo v poštinih znakih.

Naslov za knjige in cenik:

M. POGORELC, Box 226, Wakefield, Mich.

(Nadaljevanje s 6. strani.)

ščala do jilko, in še predno je dospel Osborne do obrežja, si je otrok že popolnoma opomogel, tako da je izgledal kot samo zdravje in čvrstost, mati pa kot krasna ženska.

Sedaj pa moramo preiti precejšen del naše povesti. Osborne je bil preveč strasten človek in Cecilija Templemore je postala njegova žrtev. Pozneje, ko je prišel s svojim živim blagom v Brazilijo, je sicer pomiril njeno vest s tem, da jo je izjadal za svojo ženo. Toda s tem je le malo olajšal njene boli. Ona, ki je bila vajena dobrega življenja, ki je bila z največjo skrbjo vzgojena, je bila sedaj izgubljena za vedno; izgubljena iz človeške družbe, h kateri se ni nadejala več priti in v družbi ljudi, katerih se je bala in jih zaničevala. Jokala je dan in noč in je imela za to še več povoda in vzroka, ko je začel Kajin slabo z njo ravnanje. Njen otrok je bila njena edina tolažba. Ako bi ne imela njega in se neprestano bala, da ga zapusti v taki slabi družbi, bi z veseljem umrla. Toda živela je le zanj — zaradi njega je skušala Osborna odvrniti od njegovega vedno bolj zločinskega življenja — zaradi njega je potrpežljivo prenašala zasramovanje in udarce. Navsezadnje je spreminil Osborna svoje pregrešno življenje ter ga zamenjal s še bolj pregrešnim: postal je morsk ropar in v kljub temu vozil s seboj Cecilijo in njene ga otroka.

To je bil vrhunec njene nesreče. Od dne do dne je postajala slabejša in žalost bi kmalu naredila konec njenemu življenju, ako bi ga Kajnova okrutnost ne bila še pospešila. Na njena izzivanja in očitavanja zaradi njegovega zločinskega življenja, jo je nekoč udaril tako silno, da se je zgrudila na tla. Izdahnula je svojo dušo s prošnjo, da bi obvarovali njenega otroka pred takim pregrešnim življenjem. Ko se je Kajin nato kesal in ji obljubil vse, česar pozneje ni izpolnil, ga je še blago slavljala pred svojo grenko smrtjo.

Tako je bilo jedro te povesti, kolikor se je nanašala na nesrečno mater teh dveh mladeničev, ki sta po hitrem prebitanju sedela z roko v roki žalostno molče. Ta molk je pa kmalu pretrgalo sto in sto vprašanj, ki jih je stavljal Edvard svojemu bratu glede vsega, kar se je še ta mogoč spominjati o svoji nesrečni materi. In tudi Francisco je pripovedoval celo zgodbo svojega burnega življenja.

“Kar se tiče zakladov,” je dejal Francisco, “ne morem jih vzeti v svojo last.”

“Ne, in jih tudi ne smeš,” je odvrnil Edvard; “ono je last tistih, ki so vjeli roparsko ladijo ter se mora kot plen med nje razdeliti. Nikdar se ne smeš niti beliča dotakniti. A jaz bodem, vsaj tako se nadejam, vtaknil v žep lep del teh zakladov. Vseeno pa obdrži in hrani te listine, ker so naslovljene na tebe.”

Admiral je zvedel vse posameznosti te pomenljive sodnijske obravnave in je poslal po Edvarda s prošnjo, da ga boče jako veselilo, če ga pride s svojim bratom obiskat, kadar jima bode drago. Ravno tako je tudi povabil hčer španskega guvernerja, katero je hotel smatrati kot svojo varovanko, dokler ostane v Port Royalu. To ponudbo je Klara z veseljem vsprejela in drugega dne po sodbi so se podali k admiralu. Predstavili so mu Francisca in Klaro, kateri so ob enem dali na razpolago najboljše sobe in primerno postrežbo.

“Templemore,” je dejal admiral, “bojim se, da vas moram odposlati na Porto Rico sporočiti guvernerju, da se nahaja njegova hči na varnem.”

“Želel bi, da bi raje poslali koga drugega, jaz ji pa mejetem zagotovim njeno srečo.”

“Kaj? Poročiti se hočete z njo? Hm! Lepo mnenje imate o samem sebi! Počakajte vendar, dokler ne postanete kapitan.”

“Upam, da mi ne boče treba na to čakati dolgo,” je odvrnil Edvard skromno.

“No, malo po malo,” je dejal admiral; “niste mi še omenili, da imate zapiske o zakladih, ki so skriti na onih otokih?”

“Moj brat jih ima, jaz ne.”

“Poslati moramo ponje. Mislim, da je najboljše če greste vi, Edvard.

Francisco, vi pa morate iti z njim.”

“Z veseljem,” je odgovoril Francisco smeje, “toda moje mnenje, da bi raje počakal, dokler ne postane Edvard kapitan! Žena in zakladi naj pridejo skupno k njemu! Mislim, da mu ne smem izročiti onih listin pred dnevom poroke!”

“Na mojo čast,” je rekel kapitan Manly, “jaz želim, Templemore, da bi dobili svoje imenovanje kaj kmalu, kajti zdi se mi, da je zelo mnogo odvisno od tega—sreča mlade gospice, n o j delež pri plenu in admiralova osmina. V resnici, admiral, to je javna zadeva, in prepričan sem, da zasluži Edvard povišanje.”

“In jaz tudi, Manly,” je odvrnil admiral, “in da dokazem svojo resno misel, prihaja tukaj g. Hadley z imenovanjem. Samo nekaj malega je še treba, da je popolno —”

“In to, mislim, je vaš podpis, admiral,” je odgovoril kapitan Manly, prijel za pero ter ga podal svojemu višjemu častniku.

“Tako je,” je odvrnil admiral ter podpisoval svoje ime spodaj na papir, “sedaj pa ni potreba ničesar več. Kapitan Templemore, jaz vam čestitam!”

Edvard se je zelo globoko poklonil, njegov rudeči obraz pa je kazal srčno zadovoljnost.

“Jaz ne morem dati imenovanja, admiral,” je rekel Francisco ter mu izročil neke papirje, “toda dati zamorem navodila — in videli bode, da niso malenkostna — kajti zdi se mi, da je zaklad velike vrednosti.”

“Bog me blagoslovi! Manly, ko napoči dan, morate odpluti,” je vzkliknil admiral. “No, to je zadosti, da se napolni cela vaša ladija. Evo tu — berite — potem na napišite svoja povelja ter priložite prepis tega zraven.”

“To bi imelo biti moje premoženje,” je dejal Francisco ter se žalostno nasmeljal, “toda ne bi se ga rad dotaknil.”

“Prav dobro, mladenič! Imeniten nazor! A mi nismo tako popolnoma natančni,” je dejal admiral. “Kje pa je mlada gospica? Sporočite ji, da je obed že pripravljen.”

Štirinajst dni po tem pogovoru se je vrnil kapitan Manly z zakladom. “Enterprise” pa se je tudi pod poveljstvom nekega drugega častnika vrnila iz Porto Rico ter prinesla guvernerjev odgovor na admiralovo pismo, v katerem mu je ta sporočil, kako je Edvard rešil njegovo hčer. Pismo je bilo polno zahval do admiralu in poklonov do Edvarda. In kar je bilo še bolj važno, obsegalo je tudi pritrdilo zvezi mladega častnika z njegovo hčerjo.

Nekako šest tednov po tem važnem pogovoru je g. Witherington, čitajtoč ogromen zavoj pisem v svoji zajtrkovalnici v Finsbury Square tako močno potegnil za zvonce, da je Jonatan že mislil, da je njegov gospodar zblaznel. Ta misel ga pa ni prav nič vzbudila, da bi se požuril in hitreje delal svoje svečane in umerjene korake. Pokazal se je pri vratih, ne da bi bil kaj spregovoril.

“Zakaj ni ta človek odgovoril na moje zvonjenje?” je zaypil Witherington.

“Tukaj sem,” je dejal Jonatan svečano.

“Toraj tukaj si! A bes te plen taj! Ti prihajaš sem, kakor da bi bil samo še kak duh kletarja! Kdo pa misliš, da pride semkaj, Jonatan?”

“Ne morem povedati gospod,” “Ali jaz morem — ti stari sveča ni tepec — Edvard pride sem! Pride naravnost domov!”

“Ali bo spal v svoji navadni sobi?” je odvrnil vedno mirni Jonatan.

“Ne; najboljšo spalnico zanj! Več, Jonatan, oženjen je — kapitan je postal — kapitan Templemore!”

“Da — gospod.”

“In našel je svojega brata, Jonatan! Svojega brata dvojčka!”

“Da — gospod.”

“Svojega brata Franca — katerem se je mislilo, da se je izgubil. A to je dolga povest, Jonatan! — in jako čudovita! — njegova uboga mati je že davno mrtva!”

“mir!” je dejal Jonatan ter pogledal proti nebu.

“Toda njegov brat se je zopet našel.”

“Resurgam — vstal bom zopet!” je dejal kletar.

“V desetih dneh bodo tukaj — toraj glej, da vse pripraviš, Jonatan. Bog blagoslovi mojo dušo!” je nadaljeval stari Witherington, “skoraj ne vem, kje mi glava stoji. Ona je Španka, Jonatan!”

“Kdo, gospod?”

“Kdo? No — žena kapitana Templemore, in njega so kot morskega roparja postavili pred sodišče!”

“Koga, gospod?”

“Koga? Vendar njegovega brata Franca! Jonatan, ti si star zabit norec!”

“Ali še kaj družega zapoveste, gospod?”

“Ne — ne! — to bo dovolj — odidi!”

In v treh tednih po tem pogovoru so se kapitan in gosa Templemore in njegov brat Franca ustanovili v hiši v veliko veselje g. Witheringtona, ki se je davno naveličal samotarstva in starega služabnika Jonatana.

Brata-dvojčka sta mu bila v veselje v starih dneh. Zatisnila sta mu v miru oko — razdelila njegov blagoslov in njegovo veliko premoženje — in tako se konča naša povest o pomorskem roparju.

### PRVA GOSTILNA V ROCKDALE.

Naznanjam rojakom po Jolietu in okolici, da sem otvoril svojo novo gostilno, v kateri bodem točil vedno sveže Porterjevo pivo in druge pijače. Priporočam se vsem v obilen obisk, zagotavljam vam dobro postrežbo. Telefon N.W. 251 R

**Jernej Marentič.**

### MAUSAR BROS.,

200 Jackson St., na voglu Ottawa, JOLIET, ILL.  
...SLOVENSKA GOSTILNA...  
V zvezi je tudi zelo prostorno prenočišče, katero zlasti priporočamo na novo došlim rojakom.  
N. W. TELEFON ŠTEV. 1257.

### Vina na prodaj

Naznanjam rojakom, da prodajam naravna vina, pridelek vinograda

iz most

### “Hill Girt Vineyard”

Dobro vino od 35c do 45c gal., staro vino po 50c galon, riesling vino po 55c galon. Tudi razpošiljam pristen drožnik in fino slivovko. Fino muckatel vino po 50c galon. Na zahtevanje pošjem uzorce. Vsa naročila pošljite na

### Stephen Jakše,

—Box 77—  
Crockett, Contra Costa Co., Cal.

### OGLAS.

Edward Keim v DePue, Ill., je razmeril 28 akrov zemljišča na lote

Lote za stanovanje so 125 čevljev dolge in 50 čevljev široke ter stanejo \$300 do \$350.

Lote za trgovino so 125 čevljev dolge in 24 čevljev široke ter stanejo \$350 do \$1,000.

Prodajajo se lote za gotov denar ali na izplačevanje 6 odstotkov od svote.

Torej, Slovenci, kateri želite kupiti lote, oglasite se pri: Antonu Zorčič, 35 Main St., DePue, Ill.

### Kam pa danes?

V Lockport! Hrvate in Slovence uljudno vabimo v svojo moderno

### GOSTILNO

14-16 Ninth Street, Izborna pijača, importirana žganja, vrstne smodke. Odprl sem tudi Grocerijo in mesnico.

**MIKE BOŽIČ**

### Anton Vogrin

100 RUBY STREET JOLIET, ILL.

Slovenski čevljar

Rojakom priporočam svojo čevljarstvo delavnico, kjer šivam, krpim in popravim čevlje lepo, hitro in po nizki ceni.

V zalogi imam tudi nove čevlje za moške in ženske.

**M. F. LOUGHRAN,**  
Loughran Bldg. JOLIET, ILL.

Prodaja hiše in lote v ugodnih krajih. Zavaruje poslopja proti ognju in požaru denar na zemljiško lastnino. Obrnite se do njega v vseh takih zadevah.

### PREMOG

TRD IN MEHEK, TER

### kok in drva

ZA KURJAVO

prodaja v Jolietu po najnižjih cenah

### Stefan Kukar,

Northwestern Telefon 348 in 1473.

### FRANK MEDOSH

9478 Ewing Ave., vogal 66th ulice, en blok od slovenske cerkve sv. Jurija South Chicago, Ill.

### Gostilničar....

Izdeluje vsa notarska dela, prodaja sifkate ter pošilja denar v staro domovino vedno in zanesljivo. Poštena postrežba vsakemu. TELEPHONE: SOUTH CHICAGO 122.

### M. B. Schuster

Young Building Joliet, Illinois.  
Prodaja zemljišča v Welle Co. No. Dakota.

### Lote na Hickory cesti v Jolietu.

ter zavaruje poslopja in življenj

### STENSKI PAPIR

za prihodnjih 10 dnij po zelo znižani ceni.

Velika zaloga, vsakovrstnih barv, odsvet in firmežev. Izvršujejo se vsa barvarstva dela ter obešanje stenskega papirja po nizkih cenah

### Alexander Daras

Chicago telef. 2794 N. W. telef. 227  
122 Jefferson Street: JOLIET, ILL.

### The Joliet National Bank

Razpošilja denar na vse kraje sveta.

KAPITAL \$100,000.

T. A. MASON, predsednik.  
G. M. CAMPBELL, podpredsednik.  
ROBERT P. KELLY, blagajnik.

Na voglu Chicago in Clinton

NAŠE SLOVENSKE GOSPODINJE VEDNO da so pri nas vedno dobro in solidno postrežene. Zato jim priporočamo še nadalje svojo novo urejeno

### MESNICO

obilo založeno s svežim in prekaže nim mesom. Naša doma cvrta mast je zelo okusna ter je garantirano čista.

**JOHN & ANTON PESDERTZ**  
1103 N. Broadway, Joliet, Ill.  
Northwestern Phone 1113.  
Chicago Phone 4116

**MALI OGLASI.**

**KADAR IŠČETE SLUŽBE.**  
svojega prijatelja ali kaj drugega, imati kaj naprodaj, želite kaj kupiti, i. t. d. denite to med male oglase v našem listu, ki vedno prinašajo uspeh. Cena za jedno uvrščanje, če oglas ne obsega več ko 7 vrst. 25c, za 4kratno pa 75c. Če obsega oglas nad 7 vrst. pa za jedno uvrščanje 50c, in za 4kratno \$1.50. Računa naj se po sprečno po 6 besed na jedno vrsto. Svoto je poslati z oglasom naprej.

**IZGUBLJENI DVE SABLJI OD**  
društva Vit. sv. Florijana, So. Chicago, Ill., ob priliki blagoslovljenja nove cerkve. Kdor je sablji našel, naj ju priinese Jakobu Plešetu, 911 Scott St., Joliet, Ill. dti 48

**POTREBUJEMO DELAVCEV V**  
kamenolomu, plača je \$1.75 na dan. Več pove: Tom Lexan, Supt., North Broadway, blizo E. J. & E. 45 d tfn

**Za URA in VERIZICA**  
ZASTONJ  
Ameriška pozlačena ura, ktera je jamčena da bode dobro sla. z zunanostjo je popolna pozlačena ura jamčena za 25 let. To ura pošljemo zastonj dečkom. Jekletom in vsakemu, kdor kupi 24 kosov naše zlatnine po 10c kos.  
Pošljete nam svoj naslov in mi vam pošljemo zlatnino. Ko razprodate zlatnino, pošljete nam \$2.40 in mi vam pošljemo uro in verižico.  
Crown Jewelry Co., Dept. 163 E. Randolph Street, Chicago, Illinois.

**Denarje v staro domovino**

pošiljamo  
za \$ 20.55 ..... 100 kron,  
za \$ 41.00 ..... 200 kron,  
za \$ 204.50 ..... 1000 kron,  
za \$1021.75 ..... 5000 kron.  
Poštarina je všteta pri teh svotah. Doma se nakazuje svote popolnoma izplačajo brez vinarja odbitka.  
Naše denarne pošiljave izplačuje c. k. poštini hranilni urad v 11 do 12 dneh.  
Denarje nam je poslati najpriljubljenej do \$25 v gotovini v priporočenem ali registrovanem pismu, večje zneske p. Domestic Postal Money Order ali pa New York Bank Draft.  
**FRANK SAKSER,**  
(Glas Naroda)  
109 Greenwich Street, New York  
1778 St. Clair St., Cleveland, Ohio.

**Na prodaj še 4 lote**

na voglu Hutchinson in Center Streets  
po najugodnejših pogojih  
Plača na obroke ali pa v gotovini s 5% popusta.  
Piši ali pa se oglasi pri

**JOHN GRAHEK-U,**

kjer točim vedno sveže pivo, fino kalifornijsko vino, dobro žganje in trdim najboljšim smokam.  
Telef. 2252.  
1012 N. Broadway, Joliet, Ills

**Kupujte svoje cvetlice in šopke pri**

**The Spot Cash**

na voglu Jefferson in Ottawa cest, JOLIET

Izdružujejo se ukusni šopki in cvetlični okraski za poroke, pogrebi in druge priložnosti.

Cene so vedno nizke ter cvetlice izbrane in sveže. Pridite in se prepričajte!

**MIHOČEMOTVOJ DENAR, TI HOČES NAŠ LES!**

Če boš kupoval od nas, ti bomo vselej postregli z najnižjimi tržnimi cenami. Mi imamo v zalogi vsako vrstnega lesa:

Za stavbo hiš in poslopij mehki in trdi les, late, cederne stebre, deske in singline vsake vrste.

Nas prostor je na Desplaines ulici blizu novega kanala.  
Predro kupi LUMBE oglasi se pri nas, in ogledaj si našo zalogo! Mi te bomo zadovoljili in ti prihranili denar.

**W. J. LYONS,**  
Naš Office in Lumber Yard je na voglu DESPLAINES IN CLINTON ULIC

**G. F. REIMERS**

Izdovalec in prodajalec sladkih pijač v steklenicah. Telefon 1343  
N. 229 Bluff Str., JOLIET, ILL.

**Blankets**

180 sivih blankets iz bombaža, velikost 81x90 palcev, kateri zadostujejo za rjuhe ali pogrinjala prodajamo sedaj po **74c**

**DUCKER'S CORNER**  
219 to 223 Chicago St. Joliet, Ill.

**Tennis Flannels**

100 yd. flannels mehkega volnenega platna, temne barve, 29 palcev široko iz najboljšega blaga, sedaj yard po **63c**

**TO JE NAJVEČJA PRODAJALNA OBLEK V JOLIETU.**

Posebne cene za prihodnji teden. Tedaj si lahko prihranite denar.

Naša prodajalna je vže povsod znana v mestu in okolici in je prišla do najboljših vspehov. Prihodnji teden bomo znižali cene na vsakem kosu, kar najnižje mogoče, da bode naše blago ceneje, kakor kedaj poprej in kje drugje. Ne kupujte poprej, dokler si ne ogledate našo prodajalno. Vaša dolžnost je videti in kupiti blago, kjer dobite najboljše blago po najnižjih cenah.

**Dolge obleke za ženske.**

Dolge ženske suknje za jesen in zimo, kakoršne so v noši. Dolge volnene s svilo obšite suknje, najbolj moderno napravljene za sedanjno nošo prodajamo sedaj od \$12.50 do **25.00**

**Volnene jope (shawls)**

za jesen in zimo, rujave, črne in sive barve od \$1.48 do **5.98**

**Moderno šiti ogrinjalniki**

(wrappers) narejeni iz najfinešee fleecce volne prodajamo sedaj od 79c do **1.48**

**Dolge Empire suknje**

narejene iz najboljše volne, raznovrstne barve, z ovratniki obšiti z najboljšim žametom prodajamo sedaj od \$8.98 do **22.50**

**Dekliška gornja krila.**

Napravljena iz najboljše mešanega blaga, vredna \$6.50, \$5.00, \$2.98, \$2.48 in sedaj vsako **1.98**

**Suknje za otroke**

sešite iz najboljšega volnenega platna in žameta ter medvedske kože, od \$10, nazaj do **2.98**

**Ženske kape**

narejene iz najizvrstnejšega plush in kerseyes-bлага 30-30 palcev dolge za mrzla zimska jutra izvrstno pokrivala in so fino obšite vse skozi, sedaj jih prodajamo od \$4.48 pa do **15.00**

**Svilneni in volneni Waists.**

Ženski waists, narejeni iz najbrižantnega blaga, čiste volne, črne in bele barve, imamo veliko zalogo svilnenih waists narejenih po največjem kroju z dolgimi zapetnicami in ročno izdelanimi ovratniki, naše cene od \$7.50 pa nazaj do **1.50**

**FUR SCARFS.** Ženske črne Coney Fur Scarfs ali ovratnice, 60 palcev v dolžnosti z repom na koncu prodajamo vsako le po **2.49**

**Izvrstna spodnja obleka za moške in ženske.**

75c dolnja obleka za moške in ženske sedaj po 45c.

Moške težke stocking fleecce dolnje srajce, ženski težki spodnji jopiči in Combination obleke. Te obleke so narejene v najboljših tovarnah in poslame nam za poskušnja, da jih prodajamo sedaj po taki ceni.

**Vse težke, fleeced obšite in vsake velikosti.**

Ko jih bode videli spoznali boste, da iste vrste kakor te le, prodajajo drugod po 65c in 70c pri nas pa le po 45c.

**49c** mesto 60c za moške močne derby ribbed spodnje srajce in hlače, sive in drugih barv.

**65c** mesto 75c za posebne vrste spodnjih srajc in hlače.

**75c** za fine ženske jopice in hlače, sive in pepelnaste barve, ter najboljše kakovosti po \$1.00.

**98c** za moško spodnjo obleko vse volneno, sive, rujave in pepelnaste barve.

**\$1** za moško obleko iz najboljše volne kakor spodnje hlače in srajce.

**25c** mesto 35c za ženske ribbed spodnje jopiče in hlače, fleeced, z dolgimi rokavi in vsake velikosti.

**15c** mesto 25c za deške in dekliške fleeced lined spodnje srajce vsake velikosti od 28 do 34; 10c in 12c za manjše vrste teh oblek.

**33c** mesto 45c za deške močne fleeced line spodnje obleke, sive, bele in druge barve.

**50c** do \$3.00 za ženske Combination obleke iz belega in sivga bombaža mešanega z volno in obleke iz čiste volne.

**20c** do 40c za otroške fleeced lined spodnje srajce in hlače vsake velikosti, za najmanjše 20c in naprej po velikosti do 40c.

**Sedaj si kupite raznovrstne Blankets in druge stvari take vrste.**

In prihranili si bode denar.

V začetku vsake zimske sezone mi razprodajamo Blankets in druge reči te vrste po posebno nizkih cenah, sedaj je čas da si prihranite denar ako kupujete pri nas. Letos sma kupili naše blago ko so cene bile najnižje, zato pa tudi prodajamo isto po najnižjih cenah. Ako kupite pri nas prihranite si polovico ali vsaj tretjino cene.

<b>Sivi volneni Blanketi</b> popolne velikosti <b>\$2.98 in naprej do \$5.00 par.</b>	<b>Beli volneni Blanketi</b> posebne velikosti sedaj po <b>\$4.98 in naprej do \$10.00 par.</b>	<b>Rdeči volneni Blanketi</b> 10 4 in 11-4 veliki, sedaj po <b>\$5.48 in naprej do \$7.50 par.</b>
---	---	--

Polna zaloga raznovrstnih odev in drugih enakih potrebščin sedaj po 98c, \$1.23, \$1.48 in naprej do \$2.48.

Mehki fleecce bombaževi Blanketi, 10 4 velikosti, bele, sive in rujavkaste barve z lepo obšitimi krajniki raznovrstnih barv prodajamo par le po **59c**  
Posebno težki fleeced bombaževi Blanketi sive barve, 11-4 velikosti z obšitimi krajniki, razne barve, par le **79c**  
Posebno težki Cotton Twilled Blankets z dolgim fleecce, 11-4 velikosti s krajniki obšiti z platnom najbolj priljub ljenih barv, sedaj par po **\$1.25**  
Posebno veliki 11-4 Sivi Blanketi, 80-90 palcev, kakor rjuhe, prodajamo sedaj par le po **\$1.59**

**Nova razprodaja blaga v basementu.**

Kjer si lahko kupite raznovrstne potrebščine in prihranite denar. Lahko si kupite ženska krila vredna \$1.00, sedaj le za 48c. Imamo v zalogi ženske volnene Knit Petticoats ali dolnje obleke vse v finih barvah, vredne \$1, sedaj 48c in 69c.

Otroške črne, modre in rujave capke, Tam Caps, navadna, na cena 39c, sedaj le <b>19c</b>	Moške močne fleecce volnene spodnje srajce vredne 75c, sedaj le po <b>45c</b>	Moške in ženske izvrstne Golf rokavice, najboljše vrste vredne 48c, sedaj jih prodajamo le po <b>25c</b>	Veilings zavese vsakovrstnih barv in kakovosti navadna cena po 35c yard, a sedaj pri nas le po <b>25c</b>
Moške fine nogavice cashmere Hose, sive, črne in drugih barv; vredne 25c in 35c par, sedaj po <b>19c</b>	Ženske Union Suits extra velikosti z knofi črez rame, vsak samo po <b>48c</b>	Moške močne ribbed nogavice iz bombaža dobro obšite z platnom navadna cena 15c, sedaj le <b>10c</b>	Volnene rokavice. Ženske volnene rokavice vsake barve in izvrstne narejene v veliki zalogi, sedaj par le za <b>25c</b>
9,500 parov Husking rokavic par po 5c in <b>10c</b>	Ženski svetli dongola čevlji z močnimi podplati in iz patent usnja po \$1.28 in <b>1.48</b>	Čevlji za šolske dečke in deklince iz teletine, vsake velikosti vredni par \$1.25, sedaj po <b>98c</b>	Flannel Gowns ali vrhnja obleka ženske obšite z špicami. V drugem nadstropju. Cena <b>50c</b>
Moške močne volnene suknje Duck and Cover Coats, delane pri Sweet Orr & Co. vredne \$2.50 sedaj le <b>1.98</b>	Otroške črne rokavice, Moške extra dolge ali kratke z visokim ovratnikom po \$7.50, \$5.50 in <b>4.98</b>	Čevlji za male otroke z mehki mi podplati, črni in raznih barv, iz najboljšega usnja vredni par 48c, sedaj 15c, 19c in <b>25c</b>	Flannaletes. Lepo narejeno in najboljše barve Vicuna fleeced back flanneletes, črne in drugih za to sezono priljubljenih barv, vredno 12½c, sedaj <b>10c</b>
Deške fleecce obšite spodnje srajce vsake velikosti od 34 po <b>15c</b>	Otroške ribbed dolnji jopiči zgumbami vsak le po <b>5c</b>	Venetians platno iz volne, 38 palcev, v polni zalogi za to sezono najpriljubljenih barv, vredno 75c yard, a sedaj le po <b>49c</b>	Knit Schawls. Čisto volneni Knit Square Schawls, črnih, belih in druge barvnih po \$1.98 in nazaj do <b>25c</b>

**Pridite k ti veliki razprodaji in prihranili si bode denar.**

Ne pozabite na naš

**Električni mlin**



kadar imate za mleti kako žito za krmenje živine ali pa tudi za svojo uporabo. Prodajamo vsakovrstno mletno žito na debelo in drobno.

Obila zaloga sena, slame in krme za živino in perutnino. V obilna naročila se priporoča

**John Pubentz, lastnik,**

203-205 Division St., Joliet, Ill. N. W. telef. 631.

**Denar na posojilo.**

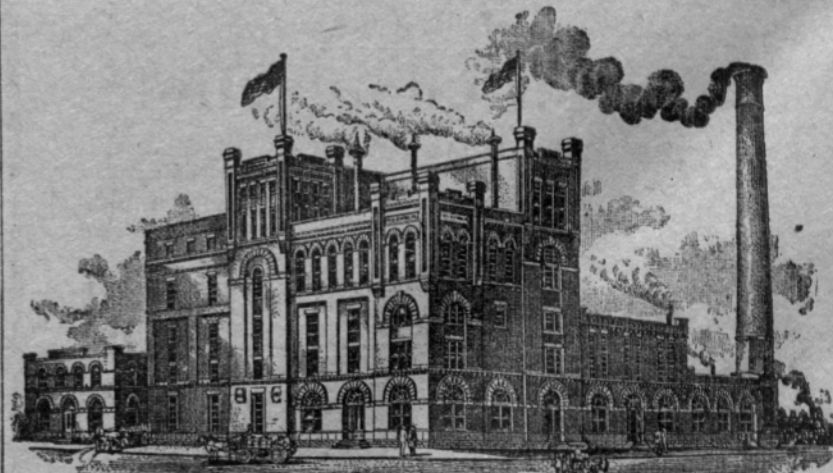
Posojujemo denar na zemljišča od ugodnimi pogoji.

**MUNROE BROS.**

**AMERIKANSKI SLOVENEK**

stane na leto le \$1.00

"A. S." nastopi kmalu petnajsto leto svojega obstanka in je najstarejši slovenski časopis v Ameriki ter prinaša vse res važne novice iz nove in stare domovine.



**Fred Lehring Brewing Co.**  
JOLIET, ILL.

**FINO PIVO V STEKLENICAH.**

Bottling Dept. Scott and Clay Sts. Oba telef. 26.